NATIONAL LIBRARY OF CANADA
order section
ottawa, ontario
K1A 0N4

National Library
Bibliothèque Nationale

Nov.7/84 Nov.7/85

940 Bloor St. W. Tel. 534 1171
ANDINA TRAVEL
AGENCIA DE VIAJES
GRUPOS ACOMPAÑADOS ECUADOR TORONTO ECUADOR
Traiga a sus familiares y amigos desde Ecuador este verano con SUSANA CORDERO
Su única agente promotora de estos grupos desde su origen

ROSI'S BAKERY
Su Panaderia de Confianza
Nos especializamos en sandwiches de Miga.
Croissans dulces salados.
2437 Finch Ave. W
742 3216

SPANISH VIDEO MOVIES
247 MARLEE AV.
Unit 201
782-9197

ALAS TRAVEL
Rosa Franzini
GRUPO DESDE B.AIRES Y MONTEVIDEO
Junio 15
Tel: 241-1125
1678 Jane St.

el popular
El único diario en español de Canadá

RECHAZADA AYUDA A LOS 'CONTRAS'

PAG.18

AÑO XV Nº 127 MIERCOLES 24 DE ABRIL 1985 APRIL, WEDNESDAY 24, 1985 0.40 20 PAGINAS

DE PROPIEDAD Y ADMINISTRACION CANADIENSE

C.G.T. RECHAZO CONCENTRACION LLAMADA POR ALFONSIN

CONVOCAN A PARO GENERAL

La gráfica muestra a un automóvil contaminado con PCB, con licencia perteneciente a la provincia de Ontario. La foto que fue tomada en forma dificultosa, muestra al auto completamente sellado y ubicado dentro de un garage para su análisis. El automóvil fue contaminado cuando viajaba al este de Kenora, detrás de un camión el cual iba perdiendo el mencionado químico toxico. En relación con este elemento químico, se ha iniciado una serie de investigaciones tendientes a comprobar el volumen de éstos toxicos que se encuentran almacenados en diversos lugares de la provincia de Ontario. De igual forma, se han realizado deligencias tendientes a una investigación sobre el daño producido a la población.

VIUDA DE ARGUEDAS TRABAJO CON SENDERO LUMINOSO

LIMA, Perú.- Un juez penal decretó ayer la detención definitiva para Sybila Arredondo, viuda del laureado escritor peruano José María Arguedas, al encontrarle indicios de estar relacionada con el grupo maoista Sendero Luminoso.

El Juez César Ruiz ordenó que Arredondo, y otras seis personas, fueran confinadas a la cárcel en tanto se coordinarán las investigaciones judiciales, y citó para dentro de 30 días el inicio del proceso.

Arguedas se suicidó de un balazo en 1969. La mayoría de sus obras eran costumbristas y mereció dos veces consecutivas el premio nacional de cultura por traer con suma objetividad la problemática del andino peruano.

Arredondo, de nacionalidad chilena, fue arrestada por la policía hace tres semanas cuando se encontraba con un grupo de seis personas, supuestamente implicadas con el movimiento sedicioso, dijo el Ministro del Interior, General Oscar Brush.

Brush, informó que el grupo fue intervenido en una casa ubicada en el populaso distrito La Victoria, y en esa reunión cordinaban planes para tratar de frustrar las elecciones generales del domingo 14.

El Minsitro calificó de "importantes líderes" a los arrestados y dijo que el operativo permitió que la población peruana cumplió con sufragar "sin problemas ni peligros".

Agregó que la policía tiene evidencias que la señora Arguedas ha asistido regularmente a reunión de senderistas, habiendo contribuido económicamente con el movimiento insurgente.

El cuidado de sus pies es importante
José Tomasini
Pedicuro
Telfs. 743-8782
746-5953

ABOGADO
PATRICIA TAYLOR
B.A., LL.B.
TAYLOR, WONG
111 Richmond St. St. W. Toronto
Ontario
Tel. 860 1788

DOWNSVIEW
CHRYSLER
Wilson y Keele, en el corazón de la comunidad.
Anuncia su vendedor
WALDINO (el negro) MOLINOLO
Antes de comprar consultenos
Tel: 635-1660

VENDEDORES DE ILUSIONES

Como está ocurriendo en la presente campaña electoral de Ontario, las comunidades de inmigrantes, convenientemente agrupadas bajo el adjetivo de " étnicos", son cortejadas asiduamente por los partidos y sus candidatos.

Las promesas no escasean y los elogios por la contribución étnica al mosaico multicultural Canadiense no cesan.

Pero durante el periodo post-electoral muchas de esas promesas desaparecen misteriosamente, o son cumplidas en una escala mucho menor que la propuesta originalmente, y parecen quedar siempre para un futuro indefinido los problemas que afectan esencialmente al bienestar de los inmigrantes y aquellos que aspiran a serlo.

De particular importancia es la irrefrenada proliferación de abogados y asesores (consultants) especializados en los trámites de Inmigración, a los que recurren con grandes esperanzas las personas que desean regularizar su situación en el país y convertirse en inmigrantes residentes.

Tales hombres y mujeres son víctimas ideales para los especialistas sin escrúpulos porque, dada su vulnerable situación, temen quejarse a las autoridades por cualquier acto fraudulento cometido en su contra.

Lamentablemente, no faltan los individuos dispuestos a aprovecharse de los desesperados, como ha hallado una investigación del periodista Víctor Malarek cuyos detalles comenzó a publicar ayer el periódico torontoniano The Globe and Mail.

Malarek incluyó en su labor a un experimento " en vivo" con inmigrantes legítimas que se hicieron pasar por ilegales con antecedentes que virtualmente garantizarían que cualquier trámite ante Inmigración tendría resultados negativos.

A pesar de esa realidad, sólo uno de los abogados y asesores especializados en Inmigración a los que concurrieron las ilegales del experimento le dijo francamente a su entrevistada que en su caso no había mayores posibilidades de éxito.

El resto de los especialistas consultados brindó una variedad de opciones presuntamente prometedoras a cambio de honorarios substanciales que, partiendo de 100 dólares por consultas de menos de una hora e incluso de menos de media hora, llegaron hasta los 3.000 dólares para la tramitación completa de una solicitud de status de inmigrante residente para una supuesta ilegal que claramente no tenía posibilidades de éxito en esa iniciativa.

María Ibarra, una inmigrante Uruguaya que tomó parte del experimento organizado por Malarek, recibió una sugerencia aparentemente muy común para los casos en que un ilegal no puede cumplir con los requisitos comunes para regularizar su situación : solicitar status de refugiado, a pesar de que ella especificó que no había tenido actuación política alguna en su país ni problemas con las autoridades del mismo.

El costo para ella de probar este camino destinado al fracaso final serían honorarios de 1.500 dólares para el abogado a cuya oficina concurrió.

Por cierto que, de recurrirse a esa alternativa, las demoras de la consideración del caso y el recurso de utilizar apelaciones de los veredictos desfavorables podrían resultar en una estadía extra de quizás hasta tres años. Y que, según abogados y asesores inescrupulosos, entonces podría recurrirse a apelar al Ministro de Inmigración para un permiso especial en base a razones humanitarias y compasivas, aunque el mismo se concede en relativamente pocas ocasiones y sólo en base a pruebas fehacientes.

Un total cercano a los 20.000 casos de demanda de status de refugiado, de los cuales, según un estimado de Inmigración, el 65 % correspondería a personas que indudablemente nunca calificaron para tal beneficio y estan usando el procedimiento como un truco para extender artificialmente su estadía, podría resultar en cambios poco positivos para ellas. Es razonable que el gobierno actúe contra los que simplemente quieren abusarse de la buena voluntad del país.

Con respecto a las aves de rapiña disfrazadas de abogados y asesores de Inmigración inescrupulosos, el anterior gabinete Liberal había decidido la toma de una serie mínima de medidas, centradas en informar y educar a las comunidades de inmigrantes acerca de sus actividades, pero la austeridad presupuestaria adoptada poco después por Ottawa canceló hasta esa limitada iniciativa.

Ahora, los especialistas en explotar la necesidad e ingenuidad ajenas cuentan con víctimas aún más lucrativas que los ilegales. Se trata de los empresarios extranjeros que desean acogerse al programa de promueve la inmigración de aquellos que prometan establecer aquí nuevas firmas y crear empleos.

De acuerdo a la información recopilada por Malarek, los honorarios cobrados a tal tipo de inmigrantes potenciales por especialistas en Inmigración faltos de ética oscilan entre los 5.000 y 25.000 dólares, pudiendo ser incluso superiores a esa cifra.

¿ Cómo impedir las actividades de individuos que no hacen nada ilegal, pero ciertamente inmoral y eventualmente costoso para el fisco en términos de tramitaciones, audiencias y apelaciones innecesarias ?

Los asesores de Inmigración no se hallan regulados de manera alguna, con prácticamente cualquiera pudiendo auto-titularse " asesor" aún sin saber a ciencia cierta los detalles de la legislacion en vigencia.

Por otra parte, la situación riesgosa de los clientes de abogados de Inmigración anula la posibilidad real de que se quejen de un trato fraudulento o negligente ante la sociedad profesional que los agrupa.

En el primer caso, es deseable que exista una forma de control por parte de las autoridades acerca de la actuación de los asesores, quizás en forma de un sistema de evaluación al azar de los casos presentados por ellos, estableciendo la razonabilidad de cada tramitación iniciada.

Para el caso de los abogados, presuntamente miembros honorables de la comunidad, su sociedad debiera crear un sistema de recepción de denuncias anónimas de los ilegales defraudados. Tales denuncias podrían ser investigadas posteriormente en detalle por miembros calificados de la profesión.

Sigue siendo crucial, sin embargo, que se informe y eduque a los inmigrantes en general acerca de las prácticas inescrupulosas de asesores y abogados de Inmigración que se especializan en vender ilusiones falsas a un alto precio. Iniciativas al respecto, adecuadamente respaldadas por el fisco, seran el primer paso necesario para la eliminación de esa lacra social.

el popular

Director Propietario
EDUARDO URUENA

Editorialista — Miguel Rakiewicz
Administración — Carbe Orellana, Mirta Mino
Artes Gráficas — Edgar León
Computadoras — Jorge León
Fotografía — Claudio Titichoca, Osvaldo Escobar, Juan Orellana, Manuel Galabay
Columnistas — Claudio Titichoca, Manuel Galabay, Osvaldo Escobar, Alex Zisman, Jim G.Ross
Fuentes Informativas — REUTER LATIN
Servicios de Fotografía — United Press, Reuter

Todas las columnas, artículos y opiniones publicados en nuestras páginas son responsabilidad de sus autores y no reflejan necesariamente el pensamiento de este diario.

Reservamos el derecho de publicar cualquier escrito inédito.

Todos los avisos publicitarios, fotografías y textos publicados son de exclusiva propiedad; reproducción parcial o total sin previa autorización constituye plagio ante la ley.

Second class mail No.2553.
Postage paid at Toronto.
Published four times per week.
Monday, Wednesday, Friday and Saturday.
All Rights Reserved Derechos Reservados 1985
2413 Dundas St.West
Toronto, Ontario Canada M6P-1X3
Tel: 531—2495 y 531—2496

SE GENERALIZA EL USO DE ESPONJA COMO ANTICONCEPTIVO

La más nueva forma de anticonceptivo para las mujeres está comenzando a venderse como pan caliente.

La esponja anticonceptiva fue puesta recientemente a disposición de las mujeres en todo Estados Unidos, aunque no todas las farmacias las tienen aún en sus estantes. Desde su introducción en julio pasado en la parte oeste de la nación, ya se han vendido seis millones y medio de unidades.

De acuerdo con VLI Corp., la compañía que las fabrica, la esponja ha sido aprobada en Gran Bretaña, Noruega, Holanda, Suiza y Suecia. En varios otros países está siendo probada aún.

Bruce Vorhauer, un ingeniero médico que inventó la esponja y creó la VLI Corp., piensa que el dispositivo ofrece varias ventajas.

"La mayor ventaja es que permite la espontaneidad", dijo Vorhauer. "Por primera vez separa la unión sexual y la contracepción".

Al contrario del diafragma, no necesita instalación. Tampoco se necesitan cremas ni gelatinas, y no requiere la aplicación adicional de espermicidas para cada contacto sexual. Se puede dejar dentro del cuerpo durante 24 horas, y fue fue diseñada para que se sienta como un tejido humano.

Como la mayoría de los métodos, sin embargo, la esponja tiene sus desventajas. Estudios realizados mostraron que el promedio de efectividad es del 85 por ciento, casi el mismo del diafragma y considerablemente menos que el de la píldora y el anillo intrauterino. Ha sido asociada con el síndrome de shock tóxico.

Además, por su precio de tres a cuatro dólares por una caja de tres unidades resulta más caro que otras formas de barreras anticonceptivas. Al contrario del diafragma, no puede volverse a usar.

Pero Vorhauer dijo en una entrevista que la efectividad de la esponja es realmente superior de lo que podría indicar la cifra del 85 por ciento.

Pruebas clínicas realizadas con 2.00[illegible] mujeres de diversas partes del mundo indicaron que aquellas que usaron el método apropiadamente cada vez que tuvieron relaciones sexuales podrían esperar una efectividad entre el 89 y el 91 por ciento según las cifras de VLI.

Si las mujeres que no usaron el dispositivo adecuada o consistentemente fueran incluidas, la efectividad se sitúa entre el 84 y el 87 por ciento, agregaron.

La efectividad teórica para las mujeres que usan el diafragma consis[illegible]e y correctamente es del 98 por ciento, de acuerdo con la Federación de Planificación Familiar de Estados Unidos. La efectividad promedio en realidad es de alrededor del 8 2 por ciento.

La Dra. Louise Tyrer, vicepresidenta para asuntos médicos de Planificación Familiar, dijo que la federación considera la esponja como "una importante nueva opción" casi igual que el diafragma en el valor de protección.

"Sólo apunta nuevamente que no hay nada que sea perfecto", añadió. "Todo tiene sus ventajas y desventajas, y todas las mujeres deben considerar eso por sí mismas".

El año pasado se registraron cuatro casos de síndrome de shock tóxicos entre las mujeres que usaron la esponja, pero en dos de ellos se trató de personas que se habían quedado con la esponja puesta más tiempo del recomendado. Otra había dado a luz un bebé 37 días antes, un factor de riesgo para el síndrome, y la cuarta había tenido dificultades para retirar la esponja, la que finalmente se rompió.

El boletín semanal Morbidity and Mortality (Enfermedades y mortalidad), una publicación federal de los Centros para el Control de Enfermedades, dijo que este problema tóxico también ha sido asociado con otros métodos anticonceptivos como el diafragma.

"Dado el pequeño número de casos conocidos y las parcialidades potenciales de los informes, el riesgo de sufrir problemas tóxicos asociados con el uso de esponjas anticonceptivas sigue siendo incierto", dijo una nota editorial del boletín.

VLI ha puesto advertencias en el folleto que se incluye en cada caja de esponjas, recomendando a las usuarias que recurran al médico si han tenido anteriormente problemas tóxicos, si no pueden sacarse la esponja, si se destroza o si la consumidora potencial acaba de dar a luz.

"Claramente, si la gente va a usarla, debe seguir las instrucciones con mucho cuidado", recomienda la Dra. Tyrer.

El síndrome de shock tóxico, del cual se informó por primera vez en 1979, ha afectado principalmente a las mujeres que usan tampones. Puede ser fatal si no se diagnostica rápidamente. Los síntomas incluyen fiebre súbita, diarrea, salpullidos y, algunas veces, despellejamiento de la piel en la palma de la mano y en la planta de los pies.

La Dirección de Control de Alimentos y Drogas, que aprobó la esponja el año pasado, está estudiando su relación con el síndrome tóxico.

CIUDAD DE MEXICO .
Linda Thom, de 41 años
Oro en los Juegos Ol
verifica su equipo dura
pistola del campeonato
disputado en la capital
ocupó el 6to. lugar en l

LINEA DE CRED
MILLONES DE D
COSTA RICA

OTTAWA .- La Agencia Canadiense para e Desarrollo Internacional CIDA, dice que el gobierno federal ha acordado ex tender una línea de crédito de 14.9 millones de dólare a Costa Rica para la com

Iridiagno
El iris nos revela prob
su tratamiento. Todos
tu cuerpo estan claran
Tu mismo puedes
enfermedad y aprende
medio
LLAMA ME AHORA Y F
QUE TE EXPLICA ESTA I
GRACIE
767

IGLESIA BAU
DE LA CA
1219 Duff
536
ESTA ES SU INVITA
A LOS SIGUIENTES
DOMINGOS 10 A
11 A
7 P
MIERCOLES 7
SABADOS 7
EL Evangelista Inte
Visitará nuestra Igle
trayendo temas de v
Ven con tu familia.
Oigamos lo que Dios
HORARIO Ma
a las
Más Informació
656 84

CIUDAD DE MEXICO .- La tiradora Canadiense Linda Thom, de 41 años, que ganara la medalla de Oro en los Juegos Olimpicos del año anterior, verifica su equipo durante el evento del tiro con pistola del campeonato de tiro con aire comprimido disputado en la capital Mexicana. La Sra. Thom ocupó el 6to. lugar en la competencia.

PROPONEN LEGALIZAR ACTIVIDADES VINCULADAS A LA PROSTITUCION

OTTAWA .- El comité liderado por el abogado de Vancouver Paul Fraser presentó ayer en los Comunes su informe sobre la prostitución y la pornografía en dos grandes volumenes que también detallan recomendaciones de cambios legislativos en dichos temas.

El comité dice que las actividades vinculadas a la prostitución de las prostitutas y sus clientes deberían ser legalizadas. Los burdeles, en cambio, deberían seguir siendo ilegales, con excepción de aquellos que sean de propiedad cooperativa de un número reducido de profesionales del sexo que ofrezcan servicios en sus domicilios, y de aquellos que sean regulados por la provincia donde se encuentren.

Técnicamente, la prostitución no es un delito en Canada, pero el Código Criminal castiga a un número de actividades vinculadas a su práctica.

Asimismo, el comité Fraser recomienda extensos cambios legislativos para el control y la regulación de la pornografía que aplicarían los castigos más severos en casos de pornografía basada en la explotación de menores y particularmente de los niños.

El informe, presentado en los Comunes por el Ministro de Justicia John Crosbie, habría de constituirse en la base de cambios legislativos prometidos por el actual gobierno.

VECINO SOSPECHOSO DE HABER ASESINADO A PEQUEÑA

TORONTO .- Un vecino del hogar de Christine Jessop, de 9 años de edad y residente en Queensville, Ontario, que fuera asesinada hacia fines del año anterior, fue detenido ayer y acusado de asesinato en primer grado.

Guy Paul Morin, de 25 años, fue arrestado por detectives de la policía Regional de Durham cuando se dirigía a una práctica con una banda musical en Stoufville. Ahora se halla detenido en la cárcel de Whitby, debiendo comparecer el viernes ante una Corte.

El acusado es soltero y desempleado, resultando arrestado luego de 30 horas ininterrumpidas de labor de la policía, revelandose ayer que él había sido uno de cinco sospechosos y fue " sospechoso principal" durante más de una semana antes de su arresto.

LINEA DE CREDITO DE 14.9 MILLONES DE DOLARES PARA COSTA RICA

OTTAWA .- La Agencia Canadiense para el Desarrollo Internacional, CIDA, dice que el gobierno federal ha acordado extender una línea de crédito *de 14.9 millones de dólares* a Costa Rica para la compra de potasio y otros fertilizantes Canadienses.

La nueva línea de crédito reemplaza a una por 12.3 millones de dólares, también concedida para la compra de fertilizantes, que expiró recientemente.

ASEGURAREMOS NOMBRAMIENTOS DE ETNICOS .. PROMETE MINISTRO

TORONTO .- Debe establecerse un sistema para asegurar que los miembros de las comunidades étnicas reciben una proporción justa de los nombramientos a cargos gubernamentales, dijo aquí el Ministro de Multiculturalismo Jack Murta.

Los nombramientos " deben reflejar el país," dijo el Sr. Murta en una cena de la Asociación de Empresarios y Profesionales Italo-Canadienses, CIBPA.

" En mi opinión, (los nombramientos) tienen que reflejar lo que yo llamo la ' calle principal' de Canada, y la ' calle principal' de Canada no es tan solo (de ascendencia) Inglesa y Francesa."

El Ministro señaló que tomará como meta principal al establecimiento del sistema de nombramientos. " Nada menos que esa (meta) resultará satisfactorio."

En conversaciones con la prensa, el Sr. Murta dijo posteriormente que " tengo optimismo de que vamos a ver una buena mezcla de nombramientos de alto nivel en nuestro gobierno de (personas de) comunidades distintas a las (de ascendencia) Inglesa y Francesa."

El Ministro indicó que espera lograr una nueva Ley del Multiculturalismo redactada hacia principios de 1986.

Dijo que ya ha comenzado el trabajo para un documento de discusión que brindará una base analítica para la nueva legislación, y que " avanza a toda marcha."

Comité de Obispos Católicos se Opone a Ayuda para los "Contras"

OTTAWA .- El gobierno Canadiense debería oponerse públicamente a todas las formas de asistencia extranjera para los rebeldes Nicaraguenses, o " contras", que estan tratando de derrocar al gobierno Sandinista de Nicaragua, instó un comité de la Conferencia Canadiense de Obispos Católicos, CCCB.

El comité de Asuntos Sociales no se refirió especificamente a la propuesta del Presidente Ronald Reagan de enviar 14 millones de dólares en asistencia para los guerrilleros, pero reiteró su oposición a la política seguida por los Estados Unidos en América Central.

En una carta dirigida al Ministro de Relaciones Exteriores Joseph Clark, el comité dice que no creen que los conflictos Centroamericanos sean producto del conflicto entre Oriente y Occidente en la región.

Los obispos instan a que Ottawa incremente su asistencia bilateral a Nicaragua y las organizaciones no gubernamentales que trabajan allí. Ellos encomiaron, asimismo, la suspensión de ayuda a Guatemala, pidiendo que sea mantenida hasta la restauración de los Derechos Humanos.

Por otra parte, el comité indica que la asistencia bilateral de Canada a El Salvador no sea restaurada debido a la situación de los Derechos Humanos en aquel país.

En otro acontecimiento vinculado a Centroamérica, el Primer Ministro Brian Mulroney dijo en los comunes que la Ministra de Relaciones Externas Monique Vezina efectuará a la brevedad " una visita muy importante" a América Central que " será de asistencia" al Grupo de Contadora que busca la paz en la región.

RESPALDO DE VENTA A MEXICO

OTTAWA .- La Corporación para el Desarrollo de las Exportaciones (EDC) ha firmado un acuerdo por 102.000 dólares (E.U.) para la financiación de una venta a México efectuada por Trench Electric, una división de Guthrie Canadian Investments Ltd., de Toronto.

La venta involucra la provisión de 74 trampas de líneas de alto voltaje a la Comisión Federal de Electricidad, la agencia del gobierno Mexicano responsable de la generación, transmisión y distribución de la energía eléctrica.

OCHO IRANIES SE QUEDAN

GANDER, Newfoundland .- Ocho ciudadanos Iranies, cinco hombres y tres mujeres, han pedido aquí status de refugiado político en Canada.

Ellos abandonaron el avión de la aerolínea Soviética en que viajaban cuando hizo escala en Gander como parte de su vuelo entre Moscú y La Habana, Cuba.

Iridiagnosis

El iris nos revela problemas y naturaleza sugiere su tratamiento. Todos los cambios dinamicos de tu cuerpo estan claramente indicados en tus ojos. Tu mismo puedes recuperarte de cualquier enfermedad y aprender a conservar tu salud por medios naturales.

LLAMA ME AHORA Y RECIBE UN FOLLETO GRATIS QUE TE EXPLICA ESTA MARAVILLA DE NATURALEZA.

GRACIELA PEREZ
767-2736

IGLESIA BAUTISTA DE LA CALLE DUFFERIN
1219 Dufferin St. Toronto
536-3197

ESTA ES SU INVITACION PARA ASISTIR A LOS SIGUIENTES SERVICIOS

DOMINGOS 10 AM Escuela Biblica Dominical
11 AM Servicio de Predicación
7 PM Servicio de Evangelismo

MIERCOLES 7 PM Estudio Bíblico y reunión de oración

SABADOS 7PM Reunión de Jóvenes

EL Evangelista Internacional Juan Isais Visitará nuestra Iglesia en Abril 23 24 y 25 trayendo temas de vibrante actualidad

Ven con tu familia. Invita a tus amigos. Oigamos lo que Dios nos dice hoy .

HORARIO Martes miércoles y jueves a las 7.30 PM

Más Información Rev. Julio Cornelio

656 8483 534 00416

†

AL CUMPLIRSE EL PRIMER ANIVERSARIO DE SU SENSIBLE FALLECIMIENTO DEL QUE EN VIDA FUE

AUGUSTO JULIO HANSEN

Su esposa Mercedes, sus hijos Milva y Alexis
Ruegan al todo Poderoso por su eterno descanso.
Lloramos su ausencia y su recuerdo no se apartará de nuestros pensamientos e invitan a la misa a llevarse a cabo en la Iglesia de Nuestra Sra. de Guadalupe 694 Weston Rd. el día 28 de Abril de 1985. 12 hora del día

PIELES

El regalo ideal Abrigos, chaquetas, estolas nuevas desde $199.00 usadas desde $ 99.00
También polleras sombreros, pieles para hombres

PAUL MAGDER FURS
202 Spadina Ave.
(norte de Queen)
Estacionamiento gratis
VISA 363-6077

RIDE FOR A KID WHO CAN'T.

Variety Club Bike-a-thon

Sunday, April 28th

MONTREAL .- El líder Liberal de Ontario DAVID PETERSON dice que el Primer Ministro Conservador Brian Mulroney es un hombre extraordinario.

LIDER LIBERAL CALIFICA DE "EXTRAORDINARIO" A MULRONEY

MONTREAL .- El líder Liberal de Ontario David Peterson dijo que el Primer Ministro Brian Mulroney, del partido Conservador, es la persona más extraordinaria que haya conocido, y que la relación entre ambos sería cordial y constructiva si el Sr. Peterson fuera electo en el comicio del 2 de mayo.

" He conocido a Brian durante 15 años; he ido a fiestas en su hogar," dice el Sr. Peterson en una entrevista publicada por el diario " La Presse".

" El era un amigo de mi hermano y puedo asegurarle que es el hombre más extraordinario que haya conocido en mi vida."

Según Peterson, él se hallaría en una mejor posición que el Premier Frank Miller para defender los intereses de Ontario en Ottawa y reforzar el federalismo Canadiense.

Una encuesta revelada esta semana por el periódico The Globe and Mail halló que el Sr. Miller contaría ahora con el respaldo del 41 % de los votantes con preferencia política, mientras que un 33 % de ellos apoya a los Liberales y el 26 % al NDP..

EMPRESARIOS NORTEAMERICANOS EN GIRA COMERCIAL

TORONTO .- Un grupo de 15 empresarios Centroamericanos esta desarrollando una gira por todo Canada para fomentar la creación de mayores lazos comerciales y verificar el mercado nacional para productos que permitan una diversificación con respecto a las tradicionales exportaciones de azúcar, café y bananas que caracterizan a la región.

La delegación, integrada con representantes de Panamá, Costa Rica, Honduras, Guatemala, Nicaragua y El Salvador, es la primera traída al país por el gobierno federal, explicó un funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores.

El gobierno Canadiense está tan interesado en incrementar las importaciones Centroamericanas como en aumentar las exportaciones nacionales a la región, debido a su respaldo del proceso para la paz de América Central que está llevando a cabo el grupo de Contadora.

Se estima que un aumento de las exportaciones Centroamericanas serviría para aliviar los severos problemas de la balaza de pagos que afectan a la región que exacerban las tensiones en la misma.

Canada también espera poder beneficiarse recibiendo parte del dinero para el desarrollo que está siendo canalizado a Centroamérica en forma de préstamos de bajo interés al sector privado para la rehabilitación industrial, el desarrollo agrícola y las exportaciones.

" La mayoría de sus tratos comerciales previos habían sido con los Estados Unidos, Alemania Occidental y Japón, y nosotros queremos mostrarles que Canada puede ser muy competitivo, particularmente en la tecnología y recursos de mercado," explicó Mario Núñez, un ex-Agregado Comercial de la Embajada de El Salvador que ahora trabaja para el Departamento de Expansión Regional e Industrial, que organizó el viaje de los empresarios junto con el Ministerio de Relaciones Exteriores.

ESQUIMALES ELIGEN COMO LIDER A UNA MUJER

RANKIN INLET, Territorios del Noroeste .- Por primera vez en la historia, los 25.000 Esquimales (ó Inuit) de Canada han elegido como su líder a una mujer.

La organización Inuit Tapirisat de Canada escogió como presidenta a Rhoda Innuksuk, de 32 años de edad, para ocupar el cargo dejado vacante por John Amagoalik, quien renunció para dedicarse a su joven familia.

La Srta. Innuksuk ha sido una activista Esquimal durante varios años y fue candidata del NDP en el distrito de Nunatsiaq en la elección federal de 1984.

Refiriendose a la situación de los Esquimales, la flamante presidenta señaló " Usted nombre (al problema) y nosotros lo tenemos."

TORONTO .- Esta pequeña alpaca de ascendencia Sudamericana nació con la primavera en el zoológico Metropolitano de Toronto.

Susan HAMOR Real Estate

Compre ahora que los precios e intereses estan bajos.casa o condominium
Consulte sin compromiso
Tel: 491-8895

HOROSCOPO

ARIES
Del 21 de marzo al 20 de abril

No tome parte de discusiones sobre cuestiones polémicas. Irritaciones por viajes cortos o visitas.

TAURO
Del 21 de abril al 20 de mayo

Evite las actividades financieras. Su encanto personal no será efectivo.

GEMINIS
Del 21 de mayo al 21 de junio

Habrán polémicas en las relaciones personales. No adopte actitudes extremas.

CANCER
Del 22 de junio al 22 de julio

Se sentirá irritado por una variedad de razones. Procure no enfrentar la situación con demasiado pesimismo.

LEO
Del 23 de julio al 22 de agosto

La vida social será desalentadora.Postergue la realización de metas importantes.

VIRGO
Del 23 de agosto al 22 de setiembre

Diferencias entre los intereses domésticos y de negocios. Otros problemas se sumarán también a esa situación negativa.

LIBRA
Del 23 de setiembre al 22 de octubre

Difrencias de puntos de vista o problemas legales o con parientes. Evite los viajes.

ESCORPIO
Del 23 de octubre al 21 de noviembre

Intereses financieros o un propiedad compartida durante la mañana. Cuídese de cometer errores.

SAGITARIO
Del 22 de noviembre al 21 de diciembre

Le faltará la cooperación de su pareja o asociados. Con suerte, podrá evitar una discusión poco placentera.

CAPRICORNIO
Del 22 de diciembre al 20 de enero

Cambios negativos en un panorama que parecía positivo hasta ahora.

ACUARIO
Del 21 de enero al 19 de febrero

Una variedad de contratiempos y problemas inesperados con los seres queridos o amigos.Día para permanecer aislado.

PISCIS
Del 20 de febrero al 20 de marzo

La jornada lo mantendrá activo, pero el balance final será algo desalentador. Haga lo que pueda.

EDMONTON, Alberta .- El Lobo Malo (izq.) es sentenciado a brindar 100 horas de labor en servicios comunitarios durante una sesión informativa de las Cortes de Justicia de Edmonton auspiciada por la Asociación de Abogados de Alberta. El Lobo fue condenado por el cargo de confinamiento ilegal de la Abuelita, según el cuento " Caperucita Roja."

DIMENSION 85
Radio CHIN 100.7 FM
en Estereo, a partir del Lunes 6 de Mayo
Diariamente a las 6.30 PM
Sintonice radio CHIN y escuche la
mejor música de su agrado
Producción: Fernando Toledo

City of Toronto

CAMBIO A LA HORA DE VERANO DEL 28 DE ABRIL, AL 27 DE OCTUBRE 1985

El Señor Alcalde ha proclamado que la Hora de Verano (Daylight Saving Time) tendrá vigencia en la Ciudad de Toronto durante 1985, comenzando a aplicarse desde las 2 AM del domingo 28 de abril,para continuar en vigencia hasta las 2 AM del domingo 27 de Octubre de 1985.

Los relojes deben ser adelantados una hora en la fecha indicada

Roy V. Henderson
Secretario del Municipio

SURE TRAVEL MARKETING LIMITED
1534 QUEEN ST. WEST (Dos cuadras al Oeste de Lansdowne)

ATENCION COMUNIDAD CHILENA
Requisitos para traer familiares o amigos desde Chile a Canadá como turistas.
1.- Mandar carta de invitación bajo notario público al invitado
2.- Pasaje (excelentes tarifas)
Se debe enviar todo con mínimo de 15 días de anticipación a la venida del pasajero.
llamar a Miriam.
Entre las 11 AM y las 6PM
532-7468

FELIX ROCCA B.A.L.L.B.
ABOGADO NOTARIO
Se habla español frances e italiano
Abierto de Lunes a Viernes de 9AM a 5PM
y de 6.30 PM A 8PM
Sabados de 9 a 12 AM
3800 Steeles Ave. W. Suite 101
esq. Steeles,Weston Rd.& Signe
TEL. 851 7747

OFICIAL DE MARINA URUGUAYA ADMITIO SER PARTICIPE DE OPERACIONES FINANCIERAS ILEGALES

MONTEVIDEO .- Un Capitán de la Marina Uruguaya admitió públicamente su participación como intermediario de operaciones financieras militares denunciadas en el parlamento como ilegales.
El Capitán de Navío Jacinto Avilés, retirado del arma en 1982, se identificó ayer, en una entrevista con el diario El País, como "el capitán viajero" mencionado en las denuncias planteadas al legislativo por el Senador Germán Araujo, de la coalición izquierdista del Frente Amplio.
Araujo, como parte de investigaciones parlamentarias sobre la actuación de jefes miltares en el gobierno durante casi 12 años, involucró al ex Comandante en Jefe de la Marina, Vicealmirante Hugo León Marquez, en múltiples presuntos delitos, entre ellos el manejo ilegal de divisas en el exterior y especulación con títulos de deuda pública.
El legislador denunció que un emisario personal del comando naval retiró en 1978 aproximadamente 1.000.000 de dólares de una cuenta bancaria abierta por esa fuerza en los Estados Unidos con absoluto desconocimiento de las autoridades financieras del país.
El capitán Aviles explicó al matutino que el comando de la marina "tiene depositado dinero en el exterior" a efecto de cubrir eventuales emergencias con navíos que transportan petróleo hacia Uruguay.
Admitió, que por orden de sus superiores, durante 1978 realizó dos viajes a los Estados Unidos para retirar 950.000 dólares de una cuenta abierta en el Riggs National Bank de Washington, en dinero en efectivo que trajo hasta Montevideo y entregó a oficiales del servicio de contabilidad y hacienda de la armada.
Consultado sobre el motivo de las misiones personales, cuando podrían realizarse normales transferencias bancarias,el Capitán Aviles respondió: "Porque la Marina tenía miedo de que, de saberlo el Ejército o la Fuerza Aérea, dispusieran de esos fondos, requisandolos. No se olvide de que la Armada perdió la guerra en febrero del 73". La referencia a la "guerra" hizo aparente alusión a la resistencia ofrecida por la Marina uruguaya a la quiebra democrática promovida por el Ejército, posteriormente consumada en un golpe en junio de 1973.

SUSPENDEN POR TIEMPO INDEFINIDO PARO DE 24 HORAS EMPLEADOS ESTATALES DEL PERU

LIMA, Perú.- Fue suspendido por tiempo indefinido el paro de 24 horas que iban a cumplir hoy alrededor de 600,000 empleados estatales de Perú, informó ayer por la noche el Ministro de Trabajo, Joaquin Leguía.

Los funcionarios públicos iban a realizar la medida de fuerza para presionar al gobierno el pago de aumentos concedidos el pasado mes y el nombramiento de contratados, dijo un vocero del gremio de trabajadores estatales.

Los estatales levantaron el 27 de marzo una huelga nacional de 23 días luego que el gobierno aceptó reclamos salariales, elevando en un 33 por ciento los sueldos, cuyo promedio es de 500,000 soles (67 dólares).

El MInistro dijo que los dirigentes de los trabajadores aceptaron mantener el diálogo con las autoridades de trabajo para llegar a un entendimiento.

El paro también estaba dirigido a respaldar la huelga que matienen desde hace tres semana los trabajadores del Ministerio de Economía y de la Beneficiencia Pública, exigiendo incrementos salariales.

Por su parte alrededor de 5,000 trabajadores del Jurado Nacional de Elecciones retornaron ayer a sus labores tras dos semanas de huelga por reivindicaciones salariales. No se informó si habían logrado solución a sus demandas.

ESCRITOR ARGENTINO RECIBE PREMIO MIGUEL DE CERVANTES

MADRID .- El escritor argentino Ernesto Sábato, quien encabezó una investigación sobre la desaparición de miles de personas durante la dictadura militar, recibió ayer de manos del Rey Juan Carlos el premio Miguel de Cervantes, máximo galardón literario de España. El premio incluye 10 millones de pesetas (53 mil dólares).

Las obras de Sábato incluyen "Sobre herdes y tumbas" en 1961, y "Abbadon el exterminador", su último libro publicado hace 10 años.
En una ceremonia en la universidad de Alcalá de Henáres, el Monarca, que visitó Argentina la semana pasada, expresó el apoyo de España a la lucha de América Latina por la democrácia y elogió a Sábato como representante de una conciencia colectiva.
"No estan solos en esa lucha los pueblos de América. Con ellos y sus irrenunciables aspiraciones está la razón, la bondad y el orgullo de considerarse protagonistas de su propio destino.
"Estais aquí, Sábato, como valedor de una conciencia colectiva que nos compromete, afirmó".
El Rey se refirió a la dolorosa experiencia del escritor como jefe de la comsión investigadora que produjo evidencias sobre casi 9.000 desaparecidos bajo el régimen militar a fines de la década pasada.

Las cicatrices de Sábato "son nuestras cicatrices y su Argentina, la nación para la que queremos las mayores venturas", sostuvo.
Sábato, de 74 años, encabezó la comisión sobre desaparecidos designada por el Presidente argentino Raúl Alfonsin cuando asumió en diciembre de 1983, poniendo fin a casi ocho años de régimenes militares.
El juicio de nueve ex integrantes de juntas militares acusados de atrocidades y violaciones a los derechos humanos se inició anteayer en Buenos Aires.
"La América de Sábato encierra en su gigantesca personalidad algunas de nuestras más caras y permanentes ilusiones nacionales: superar la discrepancia y unirnos en una tarea común de perfeccionamiento de la propia convivencia", dijo Juan Carlos.
Sábato, dijo por su parte: "Cervantes es el antepasado de todos los que hoy escribimos en castellano, sea en España como en las remotas tierras que alguna vez integraron el vasto imperio".

FORUM
TRAVEL AGENCY LTD.
Viajes especiales a Sud America
Consulte a Nino
IATA
HABLAMOS ESPAÑOL
FONO 630-4044
1885 FINCH AVE. W.

Tibes tropical foods
Ya Usted no tiene que ir a Toronto por sus comestibles
adquiéralos ahora en Jane y Finch Plaza
TEL. 636-8832
Ofrece a la Comunidad Latina en General en el área de Jane y Finch el surtido más completo de comestibles Latinoamericanos
Productos de Ecuador, Colombia,
Productos de Centroamerica y Sudamerica
Morocho, Aji Peruano, Achiote, Anis Estrellado, Aguacate, Yerba Mate, Pasta de Guayaba, Frescavena, Bocadillos, Brevas.
Areparina, Panarina Yucarina Mazamorra Antioqueña Pan de Queso Cuchuco de Maiz Cilandro Yuca Plátano Cola Colombiana, Natilla

SU TIERRA ES LA NUESTRA.
Avianca comparte con la mayoría de sus pasajeros la emoción de regresar a su tierra de origen.... A Bogotá. Medellín. Cali. Barranquilla. Cartagena. Pereira. Bucaramanga, Santa Marta y San Andrés.
Al igual que sus pasajeros, Avianca siente orgullo de ser Colombiana y por lo tanto cada vuelo a nuestra tierra nos es doblemente grato.
Hablando entre paisanos, déjenos atenderlo en uno de nuestros vuelos que, también para Avianca, significan un grato regreso a nuestro terruño. Consulte con su agencia de viaje o llámenos al (416) 482-1617 o al (800) 268-8916.

Para recibir copia de nuestro pergamino "Proud to be Colombian" asi como calcomanías a color, sirvase recortar y enviar este cupón.
Avianca
1867 Yonge Street / Suite 600
Toronto, Ont. M4S 1Y5 Canada
Nombre ______
Direccion ______
Ciudad ______
Provincia ______
Postal Code ______
Avianca
La Aerolinea de Colombia
65 AÑOS 1919.1984

OMERCIAL

Susan HAMOR Real Estate
Compre ahora que los precios e intereses están bajos, casa o condominium
Consulte sin compromiso
Tel. 491-8895

HOROSCOPO

ARIES
Del 21 de marzo al 20 de abril
No tome parte de discusiones sobre cuestiones polémicas. Irritaciones por viajes cortos o visitas.

TAURO
Del 21 de abril al 20 de mayo
Evite las actividades financieras. Su encanto personal no será efectivo.

GEMINIS
Del 21 de mayo al 21 de junio
Habrán polémicas en las relaciones personales. No adopte actitudes extremas.

CANCER
Del 22 de junio al 22 de julio
Se sentirá irritado por una variedad de razones. Procure no enfrentar la situación con demasiado pesimismo.

LEO
Del 23 de julio al 22 de agosto
La vida social será desalentadora. Postergue la realización de metas importantes.

VIRGO
Del 23 de agosto al 22 de setiembre
Diferencias entre los intereses domésticos y de negocios. Otros problemas se sumarán también a esa situación negativa.

LIBRA
Del 23 de setiembre al 22 de octubre
Difrencias de puntos de vista o problemas legales o con parientes. Evite los viajes.

ESCORPIO
Del 23 de octubra al 21 de noviembre
Intereses financieros o un propiedad compartida durante la mañana. Cuídese de cometer errores.

SAGITARIO
Del 22 de noviembre al 21 de diciembre
Le faltará la cooperación de su pareja o asociados. Con suerte, podrá evitar una discusión poco placentera.

CAPRICORNIO
Del 22 de diciembre al 20 de enero
Cambios negativos en un panorama que parecía positivo hasta ahora.

ACUARIO
Del 21 de enero al 19 de febrero
Una variedad de contratiempos y problemas inesperados con los seres queridos o amigos. Dia para permanecer aislado.

PISCIS
Del 20 de febrero al 20 de marzo
La jornada lo mantendrá activo, pero el balance final será algo desalentador. Haga lo que pueda.

DIRIGENTE INSURGENTE SE REUNE CON ALAN GARCIA EN LIMA

El candidato presidencial del partido Alianza Popular Revolucionaria Americana dirigiendose a una multitud durante una manifestación como campaña en las últimas elecciones pasadas acaecidas el 14 de abril en Perú.

LIMA, Perú.- El dirigente salvadoreño Guillermo Ungo se reunió ayer en esta capital con Alan García, el candidato más votado en los últimos comicios.

Ungo, quien encabeza el ala política de los guerrilleros salvadoreños, dijo a los periodistas que había felicitado a García por su victoria en la primera ronda de las elecciones presidenciales peruanas que se realizaron el 14 de abril.

García obtuvo más del 47 por ciento de los votos y debería ahora participar en un segunda ronda electoral ante el Alcalde de Lima, Alfonso Barrantes, de militancia marxista, según las proyecciones oficiales del escrutinio.

Ungo y García encabezan agrupaciones políticas con postulados afines a los de la internacional socialista.

García desea enrolar a Perú en el Grupo de Contadora, integrado por México, Venezuela, Panamá y Colombia, en la búsqueda de un acuerdo negociado que ponga fin a la violencia en América Central.

Ungo dijo que García estaba interesado en el hallazgo de una solución política, y no militar, para el conflicto en el itsmo.

CINCO PERONAS MURIERON EN VELATORIO DE NEVES

BELO HORIZONTE, Brasil.- Cinco personas murieron pisoteadas por una multitud y por lo menos otras 80 resultaron lesionadas cuando los dolientes brasileños concurrieron en masa al edificio donde es velado el Presidente electo Tancredo Neves, dijo un vocero de un hospital local.

El Alcalde la de ciudad natal de Neves, donde el extinto político será inhumado hoy, exhortó al pueblo para que se mantenga alejado del cementerio a fin de evitar una tragedia similar.

El Alcalde de Sao Joao del Rei, Cid Valerioi, dijo en un reportaje televisado que su ciudad carece de las instalaciones adecuadas para recibir grandes multitudes.

"No queremos ser testigos de nuevas muertes", afirmó. "Cuanto mayor sean las multitudes, mayores serán los peligros".

Pero la tragedia podría haber alcanzado una magnitud mucho mayor de no haber sido por la rápida intervención de la viuda de Neves, Risoleta.

Doña Risoleta, como la conocen los brasileños, observó los incidentes desde un balcón del Palacio y recogiendo rápidamente un micrófono pidió a los presentes que mantuvieran la calma y formaran filas.

CONFEDERACION GENERAL DE TRABAJADORES CONVOCO A SEGUNDO PARO NACIONAL

BUENOS AIRES, Argentina.- La poderosa Confederación General de Trabajadores (CGT) convocó ayer al segundo paro nacional desde que Argentina volvió a la democracia en diciembre de 1983, protestando por la política económica del gobierno del Presidente Raúl Alfonsín.

Un amplio plan de movilización exigiendos "profundos" cambios en la política socio-económica oficial fue aprobada por un plenario de la CGT, que además rechazó la particpación de una concentración convocada por Alfonsín para el viernes en defensa de la democracia.

"La democracia comienza en el derecho de todos los argentinos a trabajar," se tituló el documento llamando a la movilización, en una aparente respuesta a la convocatoria efectuada el domingo por el presidente.

La anterior huelga general fue el 3 de setiembre, pero aunque adhirieron amplios sectores industriales no afectó la banca comercio y funciones públicas de esta capital.

La plataforma de lucha de la CGT, que incluirá una huelga general de 24 horas el 23 de mayo, prevé movilizaciones en las principales ciudades del país y una concentración en la Plaza de Mayo de Buenos Aires, donde está ubicada la Casa de Gobierno.

La actitud de la Central Obrera siguió un constante deterioro de la economía del país, con un indice inflacionario que supera el 8 00 por ciento anual, pérdida del valor adquisitivo de los salarios según los trabajadores y una deuda externa de casi 50,000 millones de dólares.

Hasta ahora la CGT, tradicionalmente dominada por los ahora opositires peronistas, había participado en una llamada concertación nacional, junto al gobierno y empresarios.

POLICIA DE LIMA EVITA EXPLOSION DE BOMBA EN CENTROS DE RECUENTOS DE VOTOS

LIMA, Perú.- La policía peruana evitó por escaso margen una explosión en un centro de recuento de votos de la segunda ciudad en importancia del país al desactivar tres bombas de tiempo colacadas por guerrilleros izquierdistas, dijeron las autoridades.

Respondiendo a un aviso telefónico, la policía encintró cartuchos de dinamita envuentos en papeles en la oficina electoral regional de trujillo, 570 kilómetros al norte de aqui, que si hubieran estallado podrían haber herido a unas 80 personas, dijeron funcionarios electorales.

El grupo rebelde maoista Sendero Luminoso advirtió que perturbaría el proceso de las elecciones generales efectuadas hace 10 días en Perú, diciendo que era una farsa para mantener a los ricos en el poder. Durante el comicio del 14 de abril los extremistas lanzaron 26 bombas.

El Social Demócrata Alan García obtuvo alrededor del 47 por ciento de los sufragios emitidos y afronta una segunda vuelta en junio con el Alcalde de Lima, el marxista Alfonso Barrantes, ubicado segundo.

En Huancayo, 315 kilómetros al este de aqui, la policía dijo que descubrió un refugio rebelde a tres cuadras del cuartel militar del área, arrestando a cinco diringentes e incautando 4,300 cartchos de dinamita.

En la convulsionada región de Ayacucho, al sureste del país, Sendero Luminoso lanzó la semana pasada represalias contra campesinos que concurrieran a sufragar, dijeron miembros de sus familias.

Agregaron que los guerrilleros abalearon el viernes a un campesino en la población de Chichucancha donde habían herido a otro.

Durante la campaña electoral sendero colocó en las tarjetas de identificación de campesinos el signo de la hoz y el martillo y pintó leyendas amenazantes en los muros, dijeron funcionarios electorales y testigos.

EL CLUB TUNGURAHUA
DE ESTA CIUDAD, INVITA A TODOS LOS SOCIOS, JUGADORES Y SIMPATIZANTES A LA PREMIACION DE LOS VICECAMPEONES DE L.H.F.A. 1984
Y A LA FIESTA CON QUE SE LES AGASAJARA.
LA ENTRADA ES GRATUITA
DESH BAGGATH TEMPLE
62 CLAREMONT ST. 8 PM
VIERNES 26 DE ABRIL 1985
El Secretario

CEFERINO RESTAURANT

PRESENTA
desde el hoy miercoles a domingo al maestro
EMILIO CROCETTI
Y ESTE FIN DE SEMANA LAS VOCES DE TANGO DE
Eduardo Mallo y Quique Tucci.
A PEDIDO DEL PUBLICO SE PRESENTARA EL CANTANTE PACO
RESERVACIONES
1566 Avenue Rd. 781-5601-2

Adquiera "El Popular"
Smoker's Place (Mall)
1151 Dundas St. W.
y Union Station Rd. Mississauga

...N GENERAL DE ...S CONVOCO A ... NACIONAL

adhirieron amplios sectores industriales no afectó la banca comercio y funciones públicas de esta capital.

La platarforma de lucha de la CGT, que incluirá una huelga general de 24 horas el 23 de mayo, prevé movilizaciones en las principales ciudades del pais y una concentración en la Plaza de Mayo de Buenos Aires, donde está ubicada la Casa de Gobierno.

La actitud de la Central Obrera siguió un constante deterioro de la economía del país, con un indice inflacionario que supera el 8 00 por ciento anual, pérdida del valor adquisitivo de los salarios según los trabajadores y una deuda externa de casi 50,000 millones de dólares.

Hasta ahora la CGT, tradicionalmente dominada por los ahora opositires peronistas, habia participado en una llamada concertación nacional, junto al gobierno y empresarios.

...A EVITA ...BOMBA EN ...ECUENTOS DE

en junio con el Alcalde de Lima, el marxista Alfonso Barrantes, ubicado segundo.

En Huancayo, 315 kilómetros al este de aqui, la policia dijo que descubrió un refugio rebelde a tres cuadras del cuartel militar del área, arrestando a cinco diringentes e incautando 4,300 cartchos de dinamita.

En la convulsionada región de Ayacucho, al sureste del pais, Sendero Luminoso lanzó la semana pasada represalias contra campesinos que concurrieran a sufragar, dijeron miembros de sus familias.

Agregaron que los guerrilleros abalearon el viernes a un campesino en la población de Chichucancha donde habian herido a otro.

Durante la campaña electoral sendero colocó en las tarjetas de identificación de campesinos el signo de la hoz y el martillo y pintó leyendas amenazantes en los muros, dijeron funcionarios electorales y testigos.

...quiera
...pular"
...r's Place
...all)
...undas St. W.
...on Rd. Mississauga

PAISES DEL CARIBE SE REUNEN EN MEXICO

MEXICO.- Los paises del Caribe se reunirán a partir de hoy en el meridional centro turistico mexicano de Cancún para analizar nuevos medios que permitan salvaguardar sus áreas ecológicas y marinas.

Los asistentes a la reunión, organizada bajo el auspicio del programa de medio ambiente de las Naciones Unidas (UNEP),reclamarán también en la rápida ratificación de un tratado sobre protección al medio ambiente marino, según un anuncio del UNEP.

Entre los nuevos temas que se analizarán durante la conferencia se cuentan proyectos sobre planificación para emergencias industriales y la efectividad de los dispersantes de petróleo en aguas tropicales.

Los asistentes estudiarán además cuarenta proyectos, con un costo estimado de siete millones de dólares, cuya financiación se realizará a traves del Fondo de Fideicomiso del Caribe, creado en 1983 y que actualmente dispone de alrededor de un millón de dólares, aportados en su mayor parte por México, Colombia, Venezuela y Francia.

Los funcionarios de UNEP manifestaron también su esperanza de que los Estados Unidos, que junto con Franica y Gran Bretaña participarán en la conferencia de tres días, acepten contribuir al fondo.

Aunque el gobierno de Washington concedió unos 765,000 dólares a proyectos regionales y bilaterales especificos, se ha rehusado hasta el momento a efectuar aportes al fondo.

Fuentes de la conferencia admitieron que las autoridades estadounidenses, no dieron nunca las razones que fundamentan su posición, aunque estimaron para que Washington podría resultar politicamente inaceptable la posibilidad de que sus fondos se canalicen hacia proyectos en paises izquierdistas como Cuba o Nicaragua.

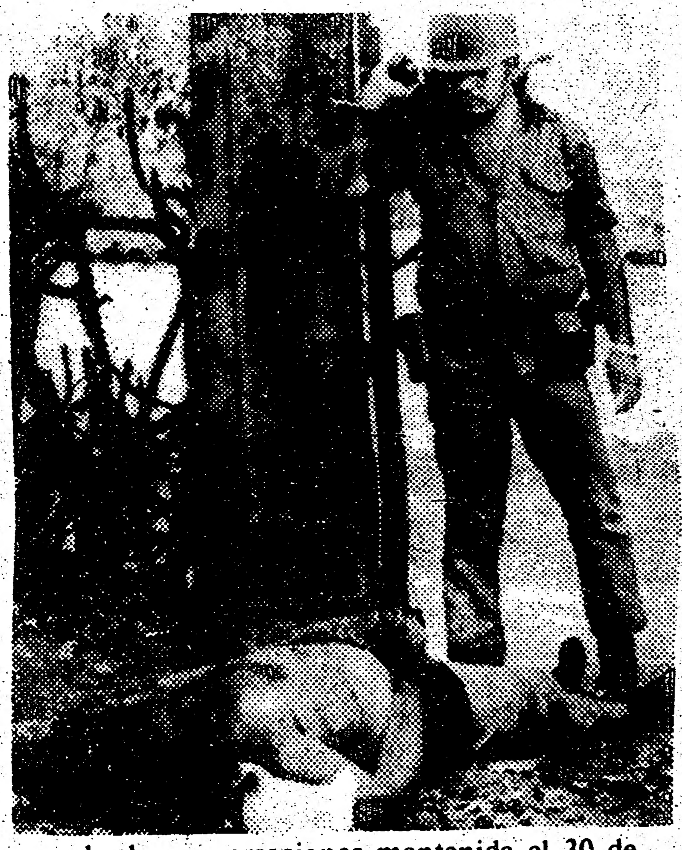
La ratificación del tratado de protección marina, un documento de vastos alcances que fue firmado en 1983 en Cartagena, podria producirse en los próximos meses, añadieron.

Hasta el momento fue ratificado por cuatro paises--los Estados unidos, México, Holanda, y Santa Lucia--restando otros cinco para que cobre vigencia.

Una vez que nueve de los 28 paises miembros inscriban su ratificación también comenzará a regir un protocolo sobre cooperación para la lucha contra el petróleo derramado en el mar .

EJERCITO SALVADOREÑO CAPTURA A DOS COMANDANTES DE ORGANIZACIONES IZQUIERDISTAS

SAN SALVADOR.- El ejército salvadoreño dijo que capturó recientemente a Nidia Diaz y Napoleón Romero, dos comandantes de organizaciones izquierdistas guerrilleras.



El vocero de las fuerzas armadas, Mayor Carlos Aviles, dijo anteanoche que Diaz fue herida y tomada prisionera el jueves en una ofensiva del ejército con apoyo aereo en la provincia central de San Vicente.

Diaz fue uno de los representantes de los guerrilleros en las primeras conversaciones de paz que los rebeldes mantuvieron con delegados del gobierno en octubre en La Palma, donde no se logró avanzar en los esfuerzos para poner fin a la guerra civil que desde hace cinco años afecta al país.

Romero es uno de los principales estrategos militares y politicos de las fuerzas populares de liberación (FPL), la más fuerte de las cinco agrupaciones guerrilleras que luchan por derrocar al gobierno del Presidnete José Napoleón Duarte.

El Frente Farabundo Marti de Liberación Nacional (FMLN), integrado por los cinco grupos guerrilleros, también anunció la captura de los dos líderes y dijo que otra comandante, Janet Samour, habia caido en manos militares el 31 de diciembre.

El FMLN exhortó al gobierno en su comunicado a respetar un acuerdo alcanzado entre ambas partes durante una segunda ronda de conversaciones mantenida el 30 de noviembre, que llamaba a tratar en forma humana a los prisioneros del otro bando.

Aviles dijo que Diaz estaba bajo atención médica por heridas en su pierna y brazo y que posteriormente seria juzgada por sus actividades subversivas.

It's All Right Here

JULIO IGLESIAS
Viernes A Las 10 PM
DE ACUERDO AL LIBRO DE RECORDS DE GUINNESS, JULIO IGLESIAS ES CONSIDERADO EL CANTANTE MAS POPULAR EN LA HISTORIA. NO SE PIERDA ESTA SERIE DE PROGRAMAS ESPECIALES CON EL ARTISTA QUE HA VENDIDO MAS DE 100 MILLONES DE DISCOS EN LOS ULTIMOS 10 AÑOS.
Exclusivamente en
World 47 Television
CFMT CHANNEL 47 · CABLE 4 TORONTO

RE/MAX
SOLD
En Mississauga, Brampton y
Metro Toronto
Por compra-venta de propiedades llame a sus agentes de habla hispana
PEDRO Y ALBERTO OTTINO
1645 Dundas St. West.
Mississauga L5C 1E3
RE/MAX professionals inc.
Llámenos al tel: 270-8840

SEGUROS
● Vida
● Auto
● Casa
● Comercial
Antes de comprar o renovar llame a
VELIO JARVINE
Agente de habla Hispana
653 7815 Oficina
278 2901 Casa
H.LATER & COMPANY LIMITED INSURANCE
1482 Bathurst st.
Esquina Norte de
St. Clair Oficina 401
Toronto,Ont. M5P 3H1

EL ... Borinquen
921 2752
JUEVES 25 de abril
Su discoteca favorita Borinquen da comienzo a las Fiestas de Primavera
Habrá Rifas y Sor presas,ademas de bocaditos de parte de la casa
Ruben Villas los invita a todos Uds.

ALTOS FUNCIONARIOS DE LAS FUERZAS ARMADAS FUERON CITADOS A DECLARAR

BUENOS AIRES, Argentina.- Altos funcionarios retirados de las fuerzas armadas fueron citados a declarar ayer en el segundo día del juicio contra nueve ex-líderes castrenses por violaciones a los derechos humanos.

Almirantes y Brigadieres Generales de la Fuerza Aérea fueron convocados para atestiguar en el juicio contra los líderes militares por el secuestro, tortura y asesinato de miles de argentinos, incluyendo a civiles inocentes.

Entretanto, más de 50,000 personas marcharon anoche por las calles de Buenos Aires, demandando el enjuiciamiento y castigo contra todos los oficiales militares sospechosos de haber cometido violaciones a los derechos humanos y no sólo a los más altos jefes de las fuerzas armadas.

La marcha marcó el primer día del juicio público contra los ex comandantes, que incluyen a los generales Jorge Videla, Roberto Viola y Leopoldo Galtieri, quienes además ejercieron la presidencia durante el régimen militar, entre 1976 y 1982.

En el primer día de testimonio, la defensa de los ex comandantes interrogó a Ministros del Gabinete de la ex presidencia María Estela de Perón, quien fue derrocada por los militares en un golpe el 26 de marzo de 1976.

Los abogados defensores pretendieron mostrar que el país estaba en estado de guerra en el momento del golpe y la lucha contra la guerrilla.

Pero Italo Luder, candidato peronista en las elecciones presidenciales de 1983 y presidente provisional en el gobierno de Perón, al ser llamado a atestiguar por la defensa, dijo: "no creo que estuviéramos en guerra, en el uso convencional del término".

El Fiscal Federal Julio Strassera ha dicho que demostrará que los jefes militares desarrollaron un sistema ilegal de represión, que condujo a cometer delitos contra la ciudadanía.

La Corte Federal de Apelaciones tomó en sus manos el juicio en octubre, luego de determinar que el consejo supremo de las fuerzas armadas no hizo suficientes progresos en la investigación del caso.

La defensa ha afirmado que el juicio por la Corte Federal es inconstitucional y que deberían ser juzgados por tribunales militares. El abogado José María Orgeira de la defensa dijo que el juicio era político.

Ayer en la mañana el Consejo Supremo de las Fuerzas Armadas, que enjuicia a altos oficiales de la armada por el uso de la escuela de mecánica de la armada como una prisión clandestina y campo de torturas, pidió una segunda extensión de su juicio sumario.

La Corte Federal de Apelaciones supervisa tambien el juicio que se desarrolla en el Consejo Supremo, tal como lo exige una reciente ley que reformó el código legal militar.

Inicialmente se otorgaron seis meses al tribunal para el juicio sumario y luego se concedieron tres meses más.

Los oficiales de la armada acusados en el caso incluyen al ex comandante del arma, Emilio Massera, uno de los nueve líderes militares también juzgados en la Corte Federal y al Contralmirante retirado Rubén Chamorro, quien era director de escuela de mecánica.

La escuela de mecánica de la armada fue uno de los 340 centros clandestinos de detención y tortura. Una comisión sobre los derechos humanos designada por el gobierno del Presidnete Raúl Alfonsín, dijo en su informe que la mayoría de los 9,000 desaparecidos del país fueron vistos en los campos de detención.

Chamorro y Massera permanecerán bajo arresto.

Liberan a la Hija de Ministro luego de Permanecer Secuestrada

SANTIAGO .- La hija de un ex Ministro durante el gobierno democristiano de Eduardo Frei, fué liberada ayer trás casi 24 horas de estar secuestrada y dijo que fué sometida a interrogatorios sobre las actividades políticas de los miembros de su familia que son opositores al gobierno militar.

Andrea Hales, de 27 años, psicóloga, relató a los periodistas que ayer abordó un taxi a la salida de su hogar, al que subieron también tres desconocidos armados con sus rostros cubiertos que la condujeron con rumbo desconocido.

Agregó que fué atada, vendada en los ojos interrogada sobre las actividades de su padre, sus hermanos Jaime y Patricio, todos opositores al gobierno militar y sobre su amistad con un arquitecto comunista tambien secuestrado, interrogado y liberado hace algunas semanas.

El arquitecto, Ramón Arriagada, fué citado como pieza clave en la investigación judicial por el asesinato de un dirigente de un gremio opositor docente, un trabajador de derechos humanos y un dibujante, cuyos cuerpos aparecieron degollados en un despoblado de Santiago a fines de Marzo.

"Tuve mucho miedo. Al jefe del grupo que me tenía secuestrada lo llamaban Capitán y obedecían todas sus órdenes. conocían toda la historia de mi familia y me recordaron amigos de cuando yo era niña", dijo la joven.

El Director de la Policía Secreta Central Nacional de Informaciones (CNI), General Humberto Gordon, se comprometió ayer a participar en la búsqueda de la secuestrada, dijo el padre de la mujer.

La joven había recibido amenazas de muerte en mensajes escritos y telefónicos anónimos. "Te vamos a dejar en pedazos por ahi", decian las amenazas, según relató uno de los miembros de su familia.

Afirmó que durante su secuestro permaneció en una casona de un barrio exclusivo de Santiago y que fue tratada con rudeza, aunque sus captores no la golpearon.

Antes de liberarla, le advirtieron que no regresara a su trabajo en una fundación de reabilitación de drogadictos en una zona obrera del norte de Santiago porque de lo contrario sufriría consecuencias.

Patricio Hales, uno de sus hermanos es militante del Partido Comunista y Jaime, el otro hermano, es miembro del opositor Partido Demócrata Cristiano de Eduardo Frei, que gobernó entre 1964 y 1970, cediendo el paso al extinto Presidente socialista Salvador Allende, derrocado en 1973.

Viuda de Tancredo Neves Agradeció a Cuerpo Médico

SAO PAULO, Brasil.- Descrita como una mujer de hierro, viuda del Presidente electo Tancredo Neves, Risoleta agradeció a cada uno de los integrantes del equipo médico que intentó salvar la vida de su esposo en el hospital cardiaco, dijo una fuente presidencial.

"Han estado ustedes maravillosos y han hecho lo mejor de pudieron, Dios los recompensará por todos vuestros esfuerzos",dijo la señora de Neves al equipo médico, poco después de ser informada sobre la muerte de su esposo, dijo la fuente.

"Para un hombre hecho de hierro, sólo una mujer de hierro como él", dijo uno de los médicos, según la fuente.

Durante el cortejo fúnebre del aeropuerto de Brasilia al Palacio presidencial, la señora Neves necesito asistencia médica por unos minutos, pero se recuperó rápidamente, informó la red de televisión O'Globo.

Jefe de Estado Oscar Mejía Victores Destituye a Ministro

GUATEMALA.- El Jefe de Estado guatemalteco, General Oscar Humberto Mejía Victores dstituyó ayer a su Minsitro de Economía, Leonel Hernandez Cardona, ante las generalizadas protestas por la adopción de una serie de medidas de austeridad dispuestas por su cartera.

El Viceministro de Realciones Exteriores, Ariel Rivera Irias, fue designado para sucederlo,, dijeron fuentes oficiales.

Cardona fue el segundo ministro que debió alejarse de su cargo este mes tras producirse enérgicas protestas que llevaron al gobierno a anular un paquete de medidas económicas, el12 de abril, tras días después de haberlo puesto en práctica. El titular de finanzas, Leonardo Figueroa Villate, fue relevado de su cargo el mismo día.

La poderosa cámara de asociaciones comerciales, industriales y financieras de Guatemala (CACIF), que representa al sector privado, había reclamado la renuncia de todo el gabinete económico y del titular del Banco Central.

Las medidas económicas con las que se buscan estrechar el enorme deficit presupuestario de Guatemala y acrecentar las reservas, determinaban un aumento de entre un 15 y50 por ciento en los aranceles que gravan a los productos importados e imponían gravámenes sobre algunas exportaciones.

ECUADOR INTENTA ORGANIZAR REUNION DE JEFES DE ESTADO

QUITO, Ecuador.- Ecuador intenta organizar una reunión cumbre de Jefes de Estado Latinoamericanos para discutir la deuda externa regional que asciende a 360,000 millones de dólares, dijo ayer el Ministro de la Presidencia, Jofre Iorday.

La reunión que el gobierno ecuatoriano confía podria realizarse antes de fin de año, probablemente se llevaría a cabo en las islas Galápagos, una posesión ecuatoriana, a 120 kilómetros al Oeste de la Costa, con renombre internacional debido a su rara fauna salvaje, dijo Iorbay a los periodistas.

"No es una cosa oficializada, pero tenemos mucha expectativa de un posible acuerdo para efectuar la reunión", añadió.

Manifestó que el Presidente Leon Febres Cordero había discutido la idea de una conferencia cumbre con varios presidentes en la región y había hallado "Much receptividad".

Fuentes oficiales dijeron que los trabajadores comenzaron a remodelar edificios en la isla Baltra que albergó una base militar estodounidense durante la segunda guerra mundial, y que sería utilizada como sede para la conferencia.

LA "SANGA"
431 COLLEGE ST. (Esq. Bathurst)
Discoteca LA SANGA se complace en anunciar su homenaje a la Casa de los Abuelos los de Mississauga el dia
26 DE ABRIL
a partir de las 8PM e invita a familiares y simpatizantes a compartir gratos momentos de sana alegria con un show sorpresa Donacion $ 3.00
Animacion
WALTER DENIS

Para sus viajes Ud. también prefiera a:

GUSTAVO ALVEAR
TRAVEL SERVICES
347 COLLEGE ST.
(Esquina Augusta) Oficina 303
Edificio Augusta Medical Centre
968-9060 968-9108
VISAS - PASAPORTES - PODERES - CARTAS DE INVITACION - ETC.
Miles de clientes satisfechos lo recomiendan por su bien probado servicio, economía y cortesía
Preparación de Income Tax

RESTOS
BRASILIA

BRASILIA .- Los restos del
electo Tancredo Neves
trasladados ayer a la ciudad
Horizonte por vía aérea, lueg
solemne velatorio en Brasili
asistieron cinco mandatarios ex
El féretro del líder político de
que falleció el domingo cinco
después de su fallida asunción
en la bandera brasilera verde,
azul, fue llevado a bordo del b
presidencial a la capital del
Minas Gerais.
Ese estado fué gobernado
hasta que dejo el cargo para
en candidato presidencial de la
al gobierno

El Extinto Presidente
Tancredo Neves

LASER PRO
HOY
DEBU
Animaci

R

Contralmirante retirado Rubén Chamorro, quien era director de escuela de mecánica.

La escuela de mecánica de la armada fue uno de los 340 centros clandestinos de detención y tortura. Una comisión sobre los derechos humanos designada por el gobierno del Presidnete Raúl Alfonsin, dijo en su informe que la mayoría de los 9,000 desaparecidos del país fueron vistos en los campos de detención.

Chamorro y Massera permanecerán bajo arresto.

Viuda de Tancredo Neves Agradeció a Cuerpo Médico

SAO PAULO, Brasil.- Descrita como una mujer de hierro, viuda del Presidente electo Tancredo Neves, Risoleta agradeció a cada uno de los integrantes del equipo médico que intentó salvar la vida de su esposo en el hospital cardiaco, dijo una fuente presidencial.

"Han estado ustedes maravillosos y han hecho lo mejor de pudieron, Dios los recompensará por todos vuestros esfuerzos",dijo la señora de Neves al equipo médico, poco después de ser informada sobre la muerte de su esposo, dijo la fuente.

"Para un hombre hecho de hierro, sólo una mujer de hierro como él", dijo uno de los médicos, según la fuente.

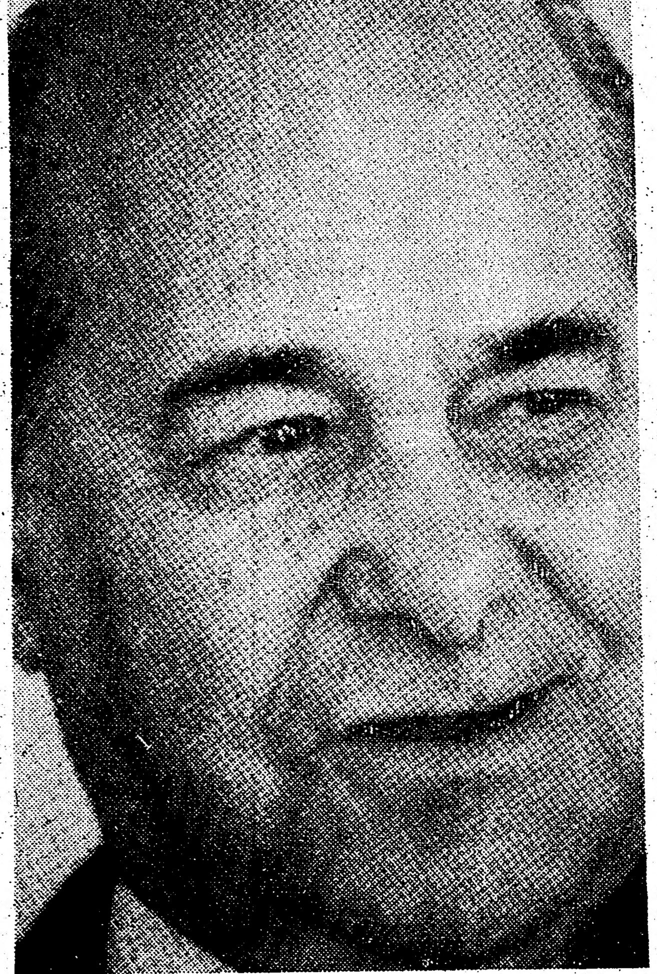
Durante el cortejo fúnebre del aeropuerto de Brasilia al Palacio presidencial, la señora Neves necesito asistencia médica por unos minutos, pero se recuperó rápidamente, informó la red de televisión O'Globo.

. también prefiera a:
TAVO
VEAR
SERVICES
LLEGE ST.
gusta) Oficina 303
ta Medical Centre
0 968-9108
PORTES - PODERES
INVITACION - ETC.
sfechos lo recomiendan por
vicio, economía y cortesía
e Income Tax

RESTOS DE NEVES FUERON LLEVADOS A BRASILIA

BRASILIA .- Los restos del Presidente electo Tancredo Neves fueron trasladados ayer a la ciudad de Belo Horizonte por vía aérea, luego de un solemne velatorio en Brasilia al que asistieron cinco mandatarios extranjeros. El féretro del líder político de 75 años que falleció el domingo cinco semanas después de su fallida asunción, envuelto en la bandera brasilera verde, amarilla y azul, fue llevado a bordo del boeing 727 presidencial a la capital del estado de Minas Gerais.

Ese estado fué gobernado por Neves hasta que dejo el cargo para convertirse en candidato presidencial de la oposición al gobierno militar.



El Extinto Presidente electo Tancredo Neves

Luego de un útimo velatorio en Belo Horizonte el cuerpo de Neves sera trasladado a su ciudad natal de Sao Joao del Rey hoy para su sepelio. Asistieron al velatorio en Brasilia, entre 14 delegaciones extranjeras, los Presidentes de Colombia Oelisario Betancur, de Paraguay Alfredo Stroessner, de Uruguay Julio Maria Sanguinetti, de Venezuela Jaime Lusinchi, de Portugal Antonio Ramalho Eanes.

Neves, quien fué operado en siete oportunidades desde que fué intervenido de urgencia en vísperas de su programada asunción el 15 de marzo, fue suplantado por el Vice Presidente José Sarney como primer mandatario civil brasileño desde el golpe militar de 1964.

trás la ceremonia fúnebre en el Palacio presidencial de Brasilia, el cortejo fué encabezado hasta el aeropuerto por Risoletta, viuda de Neves, apoyada en el brazo de Sarney y seguida por los cinco jefes de estado.

El ataud fue trasladado lentamente en un vehículo blindado escoltado por soldados con lanzas y montados en caballos blancos hasta el Aeropuerto de Brasilia, mientras su cortejo lo siguió a pie parte del camino.

Miles de personas rindieron honores al extinto Presidente electo cuando el ataud fue descendido en Belo Horizonte.

El féretro fué llevado desde el aeropuerto hacia el Palacio Libertad, sede del gobierno local, en un camión de bomberos rojo.

El gobernador estatal Helio García declaró feriado el día de ayer y miles de personas se colocaron a lo largo de los 15 kilómetros del trayecto agitando pañuelos y banderas.

al entierro hoy en Sao Paulo del Rey asistirá el Presidente Sarney, quien tendrá en los restantes ocho días de duelo nacional declarado por la muerte de Neves tiempo para planear el curso de su gestión, trás heredar no solo el gabinete del extinto dirigente sino sus políticas.

El pueblo brasileño sufrió un duro golpe con la muerte de Tancredo Neves en esta escena se puede observar a un grupo de personas llorando por la desaparición de su mandatario.

Trabajadores Suspenden Huelga en Homenaje a la Muerte de Tancredo Neves

SAO PAULO, Brasil.- Alrededor de 250,000 trabajadores siderurgicos suspendieron una huelga de ocho dias como homenaje a la muerte del Presidente electo Tancredo Neves, dijo la central obrera.

"La huelga, que comenzó el 4 de abril, ha sido suspendida por ocho días, el periodo de duelo en honor del Presidente Tancredo neves," dijo la declaración.

Pero el sindicato advirtió en las declaraciones el paro seria reanudado el lunes próximo, si lo empleadores no acatan las principales demanadas de los huelguistas de una reducción de 48 a 40 horas laborales semanales y un aumento real trimestral.

Luis Ignacio Lula da Silva, Presidente del Partido de los Trabajadores, quien como miembro de la junta de directores de la CUT, participó en la reunión, dijo que se reuniria nuevamente el miércoles para discutir que medidas se tomarán respecto a la huelga.

El paro ha causado nuevas pérdidas estimadas en 150 millones de dólares a la importante industria automovilística brasileña.

Volkswagen do Brasil, informó que no ha podido embarcar el segundo lote de 2,500 automóviles Passat a Iraq debido a la falta de unidades.

LASER PRODUCCIONES
" AL PUEBLO LO QUE ES DEL PUEBLO "...
El YOYO presenta por cuatro días al cantante que llega a los corazones.
HOY DEBUT DE
LUCHO BARRIOS

Acompañado en guitarras por Guillermo Medina "El Moruno" y Alvaro Pérez
(ex- acompañante de los Panchos, Luchita Reyes y Feliciano)
MIERCOLES, JUEVES
este VIERNES; festejemos el cumpleaños de Lucho Barrios;
y SABADO, son los cuatro días que Ud participa de este acontecimiento.
No se aceptan reservaciones.
El YOYO abre a las 7:30 PM;
Miércoles 4 dólares
Jueves y Viernes ; 5 dólares
Sábado 6 dólares
813 Bloor St. West; con su
Animacion de R. Trujillo

CLUB MANTA VETERANOS Y SU ELECCION DE REINA

La Reina del Club Manta de Veteranos (en el centro) con Srta. Deportes y Simpatía.

El sábado pasado en la discoteca Rio se llevóa cabo la elección de Reina que regirá parte de los destinos del Club Manta. Con un marco de confraternidad deportiva latinoamericana, el público invadió las instalaciones de tan conocida discoteca para presenciar este importante evento como es la elección de una Reina y de paso divertirse al compás de la música "Del Mejor" don Raúl Antelo.

Después de unas horas de pleno esparcimiento y con un jurado compuesto por los señores Erwin Rajeb, Pedro Calderón, Jaime Medina, Luis Hidalgo y la Srta. Kelly Urbina, se llegó a la hora de la Elección de Reina. Tres niñas, muy bonitas ellas, que por sí, dieron un trabajo muy difícil al jurado en su elección, resultó elegida la srta. ROCIO RODRIGUEZ COMO REINA 1985-86 DEL CLUB MANTA VETERANOS, srta. Deportes, Emily Samaniego y como Sta Simpatía Sonia Alay. Una vez terminado el certámen su directiva me informó que muy pronto me darán el lugar donde se efectuará la Coronación de la flamante y bellia Reina. La Sra. Melba Delgado dió un realce encantador al ser protagonista como animadora de este Real evento.

Nada más, solamente me queda agradecer al Club Manta de Veteranos por ser un ejémplo de organización dentro del deporte futbolístico, deporte que es pasión de multitudes. (Para el Popular por R.H.C.).

"MI CORAZON NECESITA DEL SUYO"

El martes como anunciara, se presentó la señora Lima, familiar del chiquito Mauro Chávez para retirar el dinero colectado en dos bailes realizados y que por mi intermedio solicité ayuda mediante una alcancía, más el dinero aportado por Selección Ecuatoriana, el club Manta Veteranos y la alcancía de la discoteca El Yoyo. La recaudación fue de 427,82, suma que pasa a engrosar la cuenta a nombre del pequeño Chávez.

La señora Lima me manifestaba que Mauro Chávez ya se encuentra en Estados Unidos y que hoy miércoles sería operado, que solamente faltan recaudar alrededor de tres mil dólares americanos solamente, ya que la mayor parte del dinero se recolectó a último momento en Montevideo, Uruguay.

Para finalizar la Sra. Lima quiere agradecer a todas las personas que de una forma u otra colaboran en esta colecta y tambien quiere que su agradecimiento llegue al personal que conforma la firma Welded Tube, en donde se recaudaron cerca de los 1.000 dólares, colecta que nació por iniciativa del señor Paco Gonzáles, trabajador de dicha empresa.

Solamente a mi me resta decir, que ojalá Mauro Chávez salga bien de la operación, que el esfuerzo que hacemos entre todos para con Mauro, tenga la recompensa de que "el corazón pequeño de este niño tenga un latir sano, que en cada palpitar se escuche el tañido milagroso de unión entre todos los latinoamericanos con los hermanos en la desgracia.".

(Para El Popular por R.H.C.).

La señora Lima junto a su pequeña hija, contando el dinero recolectado, en las oficina de El Popular.

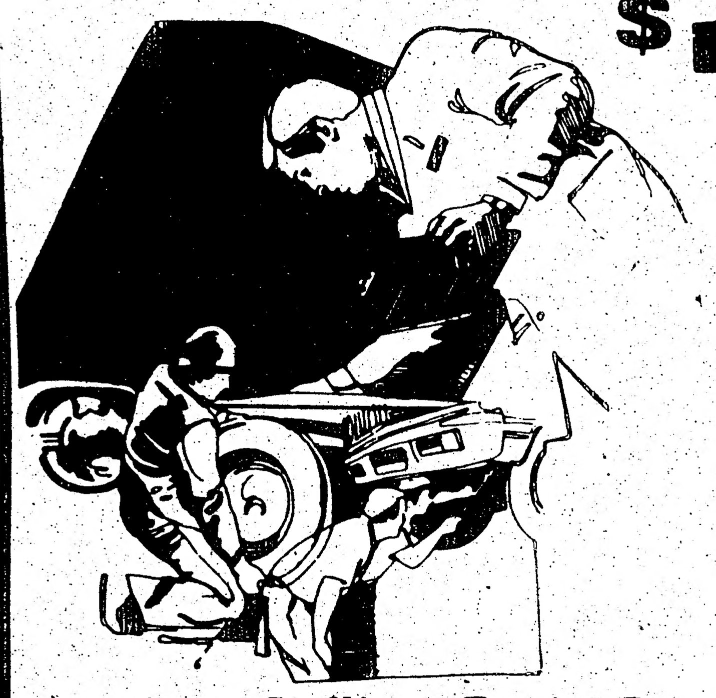
"LA SANGA" EL VIERNES PASADO SE LLAMO BUMPER TO BUMPER

Con un lleno completo, el viernes que pasó, el Club "Bumper to Bumper" premió a su jugadores que participaron en el torneo de Indoor Soccer realizado por el Club Atlético Ecuador. La discoteca Dinamita puso el sabor musical para todos los presentes, que en un ambiente bullanguero, se divirtieron hasta las 2 de la mañana.

Anterior a esto, se procedió a las entregas de trofeo a las siguientes categorías y méritos, en lo cual sobresalieron algunos jugadores por sus brillantes actuaciones, y son los siguientes: Equipo "A", Mejor jugador ED CHANALE. Mejor jugador disciplinado PATRICIO GARZON. Goleador PATRICIO GARZON.

EQUIPO "B". Mejor jugador disciplinado WALTER CADENA, Mejor jugador WALTER DA PONTE, Goleador JORGE RODRIGUEZ. En el transcurso del programa pude ver como dicho club participa entre sus asociados y simpatizantes, de una gran unión de compañerismo y dedicación. (Para el Popular por R.H.C.).

LOCURA PRIMAVERAL
Oferta válida hasta el 4 de Mayo de 1985
CAMBIO DE FRENOS
Incluye: ZAPATAS DELAN TERAS Y TRASERAS
Impuestos en repuestos
$ 75 95
CAMBIO DE ACEITE
$ 17 95



.Cambio de aceite
.Filtro de aceite
.Completa lubricación del Chasis
.Verificar presión
Llame a Pablo
1094 Queen St. West; Esquina Dovercourt
J.C. AUTO REPAIR
1094 Queen St. W. Tel 532-4369

Si Ud tiene una noticia o inquietud periodística en lo social, deportivo o artístico, llame al 533 9359, 24 horas para que la comunidad este bien informada.

ELIJA A
TESSIE JEW PC
Candidata del Partido Conservador Parkdale

Ayude a traer nuevas oportunidades a Parkdale:
- Empleos
- Viviendas razonables y a su alcance
- Vecindarios seguros y saludables

2 DE MAYO VOTE POR
TESSIE JEW ⊗
Oficina de la Campaña de Jessie Jew- 534-2301

Lucho Barrios e

Lucho Barrios junto a sus

Para hoy miércoles está anunciada la actuación de Lucho Barrios en la discoteca "El Yoyo", por 4 días consecutivos. Conversando con los representantes de dicho artista el porque los 4 días en una sóla discoteca, estos nos informaron que "El Yoyo" según las opiniones de ciertas personas, es una discoteca especial para los cantantes de género melódico y que los precios son por demás populares y accesibles a todas las personas que conforman esta comunidad, los precios reducidos fueron puestos con conformidad de Lucho Barrios porque quiere é que nadie se prive de escucharlo y que tambié es su gusto de darle un abrazo cariñoso a los peruanos, chilenos,

CLU
NO S
MAYO
MENO
(3-1
IN
SU CI
19.30
100.
VEN
AUTOS N
FACILITA
2209 W
ALBER
244

iércoles 24 de abril de 1985

DEL SUYO"

1.000 dólares, colecta que nació por iniciativa del señor Paco Gonzáles, trabajador de dicha empresa.

Solamente a mi me resta decir, que ojalá Mauro Chávez salga bien de la operación, que el esfuerzo que hacemos entre todos para con Mauro, tenga la recompensa de que "el corazón pequeño de este niño tenga un latir sano, que en cada palpitar se escuche el tañido milagroso de unión entre todos los latinoamericanos son los hermanos en la desgracia.".

(Para El Popular por R.H.C.).

ontando el opular.

una noticia o dística en lo artístico,llame horas para que este bien in-

ew IPC

rtido Conservador

Ayude a traer nuevas oportunidades a Parkdale:

- Empleos
- Viviendas razonables y a su alcance
- Vecindarios seguros y saludables

AYO OR

npaña de -2301

Lucho Barrios en El Yoyo

Lucho Barrios junto a sus representantes.

Para hoy miércoles está anunciada la actuación de Lucho Barrios en la discoteca "El Yoyo", por 4 días consecutivos. Conversando con los representantes de dicho artista el porque los 4 días en una sóla discoteca, estos nos informaron que "El Yoyo" según las opiniones de ciertas personas, es una discoteca especial para los cantantes de género melódico y que los precios son por demás populares y accesibles a todas las personas que conforman esta comunidad, los precios reducidos fueron puestos con conformidad de Lucho Barrios porque quiere él que nadie se prive de escucharlo y que también es su gusto de darle un abrazo cariñoso a los peruanos, chilenos, ecuatorianos, colombianos y a toda esa gente que de un modo u otro le dio el espaldaraso para ser hoy lo que es. Lo que pasó el sábado, fue que muchos bailes que efectuaban clubes, la gente fiel a sus instituciones, cumplió con el deber de apoyarlos, ya ellos (los clubes) cumplen con una causa social, deportiva y necesita todo el apoyo de sus asociados y simpatisantes para que dichos fondos recaudados sirva para cumplir todos los requisitos que una entidad deportiva requiere.

Solamente me falta decir que el viernes Lucho Barrios festeja su cumpleaños y quiere que su público participe del mismo.

(Para El Popular por R.H.C.).

GISELLE MCHUGU, REINA DEL CLUB GUAYAQUIL

El Jurado que dio su elección en el Baile del Club Guayaquil.

Con una afluencia de público, el Club Guayaquil llevó a cabo el sábado reciente pasado, la elección de su Reina 1985-86. En la parte musical estuvo Alvaro Valencia "El Unico", que en su gran selección bailable discográfica, estrenó los redondos recién adquiridos en Colombia, Ecuador y Nueva York, dejando a la masa de bailarines muy conformes con dicha actualidad musical.

Llegado el momento de la elección de Reina, los señores del jurado tuvieron una difícil misión, la de escojer entre tres hermosas damas quien regirá el Reinado de dicha institución, después de varios minutos y amables discusiones, se llegó a un acuerdo general, Reina del Club Guayaquil Sta. Giselle Mchugu, Srta. Simpatía Patricia Navia y Srta. Confraternidad Jakelin Arias.

El Jurado se estableció con personas muy conocidas en nuestra comunidad y fueron los señores Luis Escobar, Srta. Alba Agosto, Paulino Arévalo, Juan Pablo Sánchez y Carbe Orellana, Maestro de Ceremonia Sr. Fulton Cisnéros y en la alocusión de abrir la ceremonia, el Sr. Galo Plua, Presidente de dicha institución. (para El Popular por R.H.C.)

La Reina del Club Guayaquil, captada justo en el momento de su anuncio como Reina 1985-86.

CLUB URUGUAY

MURGAS

PARODISTAS – CANDOMBE

SORPRESA DEL '85 "MURGA DE DAMAS"

NO SOCIOS:
MAYORES $10.00
MENORES $5.00
(5–12 AÑOS)

JANE JUNIOR HIGH SCHOOL
DRIFTWOOD CASI JANE
(FRENTE AL COMMUNITY CENTRE)

SOCIOS:
MAYORES $7.00
MENORES $3.00
(5–12 AÑOS)

4 DE MYO 6 PM

INFORMES:SEDE SOCIAL 636-7946,W.ALONSO 630-8962
S.ALVAREZ 635-9642,P.MARTINEZ 438-2185

SU CITA RADIAL DE LOS SABADOS
19.30 A 20.30 EN EL 1540 A.M
100.7 F.M CON FERNANDO TOLEDO
"DIMENSION '85"

ALAS TRAVEL
ROSA FRANZINI
Le ofrece el mejor servicio en viajes a cualquier parte del mundo. Especializada en Latinoamerica. Ahora atendiendo en su propia agencia
1678 JANE STREET. BUS: (416) 241-1125

VENTURE FORD
AUTOS NUEVOS Y USADOS.
FACILITAMOS SU FINANCIACION
2209 WESTON RD.(SUR DE 401)
ALBERTO PINTOS
244-1701

"SUR" AUTO REPAIR
MECANICA-CHAPA-ELECTRICIDAD
MANOS URUGUAYAS AL SERVICIO DE LA COLONIA HISPANA
APERTURA 20 DE ABRIL.
155 TORYORK DR.UNIT 14
747-9389

RE/MAX® bramalea inc., realtor
POR UN MEJOR SERVICO EN COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES.SIRVIENDO DESDE 1973 A LA COLONIA LATINA
ADONAL NOBLE
793-3131

DISTURBIOS SE GENERALIZAN EN SUDAFRICA

Un policía compra un diario en una de las calles de los suburbios negros para enterarse de los hechos ocurridos en los poblados alrededor de Johannesburgo.

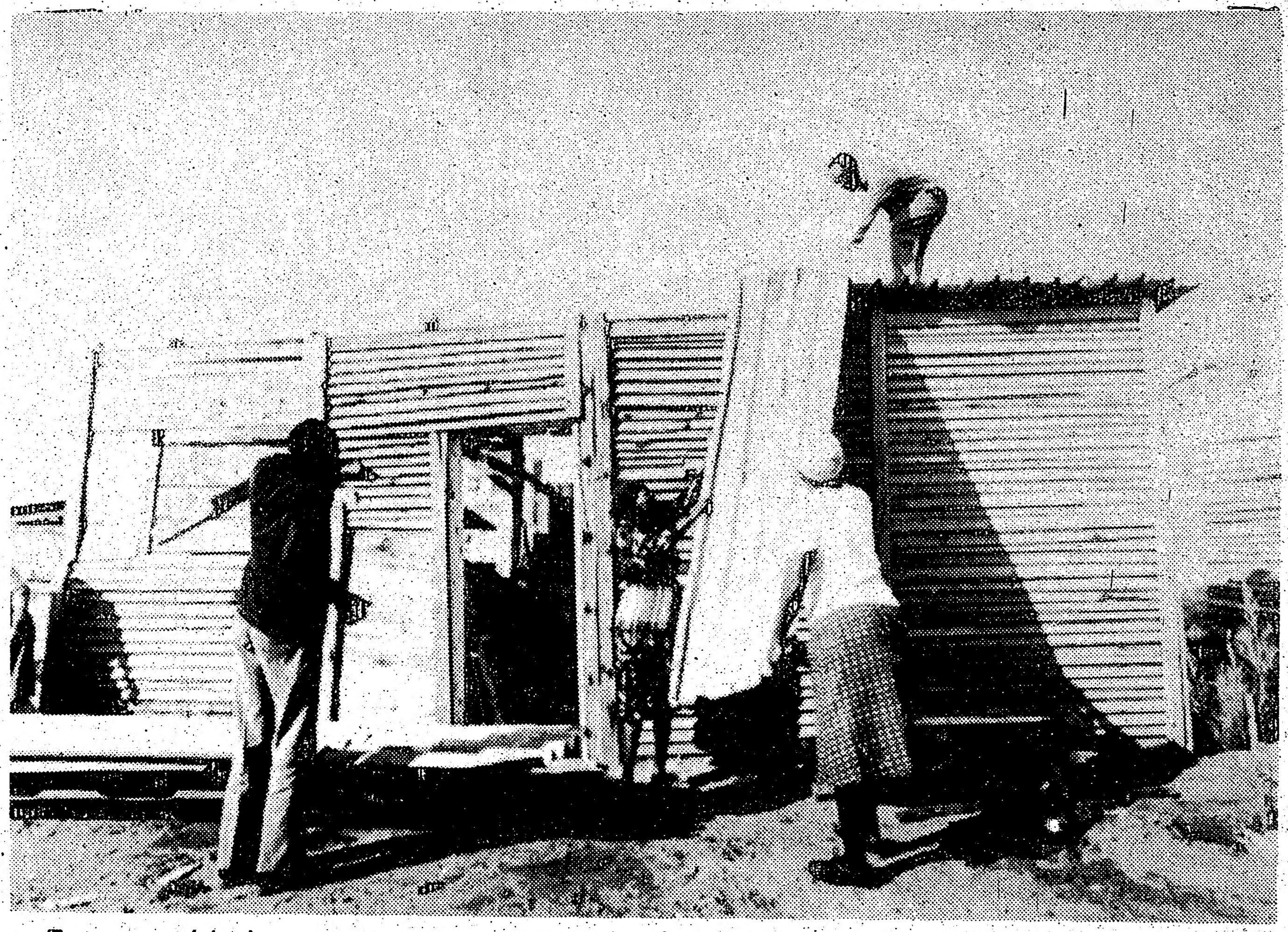
JOHANNESBURGO .- Los disturbios y los incendios intencionales se han generalizado en los suburbios negros de todo el país trás una semana de hechos de violencia que segaron la vida de 12 personas, informó la policía sudafricana. Diez hombres murieron durante el fin de semana en el marco de enfrentamientos tribales en una mina de oro, según Anglo American Corporation, propietaria del establecimiento, mientras un vocero policial informaba que otros dos hombres resultaron muertos durante los reiterados enfrentamientos que tuvieron lugar entre los alborotadores y la policía en la zona del cabo oriental. La policía dijo anteanoche que anteayer se habían producido disturbios en toda la convulsionada zona y en los poblados ubicados en torno de Johannesburgo, inclusive en Soneto, la fuente de mano de obra negra de la ciudad, donde viven más de dos millones de personas. Por lo menos seis personas, incluyendo dos policías, y una mujer y un hombre blanco, resultaron heridos durante los hechos de violencia que estallaron ayer, aunque la policía dijo que no hubo muertes.

Las fuerzas de seguridad utilizaron gases lacrimógenos, balas de goma y látigos para dispersar a los alborotadores, que apedrearon a los efectivos policiales e incendiaron automoviles y viviendas.

La mujer blanca resultó herida cuando 30 jóvenes apedrearon un autobús del departamento de educación en Sebokeng, 50 kilómetros al sur de Johannesburgo, mientras que el blanco fué alcanzado por la cólera de los negros mientras conducía su automovil a través de Soneto. Casi todas las víctimas de los disturbios han sido negros.

Más de 4.000 de los 16.000 obreros negros que trabajan en la mina se sumaron a la lucha entre miembros de la tribu Xhosa y Sotho. Un portavoz de la compañía dijo que el conflicto fue aparentemente detonado por la muerte de un trabajador migrante de Lesotho que pereció apuñaleado durante el fin de semana anterior.

Las autoridades responzabilizan por las revueltas a elementos criminales y radicalizados. Las organizaciones de defensa de los Derechos Civiles han deplorado la violencia contra personas negras, a las que acusó de colaborar con las autoridades blancas.



Estos pobladores reconstruyen sus casa con materiales livianos trás los incendios ocurridos durante los últimos incidentes en Sud Africa.

DISCOTECA EXITOS

Dufferin St. St. Clair

VIERNES 26 de abril 1985

DISCOTECA EXITOS LOS INVITA A DISFRUTAR DE LA GRAN NOCHE DEL RECUERDO, CON LA MUSICA DE LAS MEJORES ORQUESTAS DE SIEMPRE

PACHANGAS SONS SALSAS CUMBIAS VALLENATOS

DE 8.00 PM a 2.00 AM

CORTE SUPREMA RECHAZA APELACIONES PLANTEADAS POR OFICIALES POLICIALES

VARSOVIA .- La Corte Suprema de Polonia rechazó las apelaciones planteadas por cuatro oficiales de la policía de seguridad convictos por el asesinato del sacerdote Jerzy Popieluszko, un activo defensor de la coalición sindical independiente Solidaridad. El Presidente de este tribunal, Jerzy Mikos, se rehusó además a reducir las condenas impuestas al Coronel Adam pietruszka, el Capitán Grzegorz Pietrowski, y los tenientes Waldemar Chmielewski y Leszek Pekala. Pietruszka y Piotrowski fueron senteciados a cumplir 25 años de carcel cada uno, Pekala 15 y Chmielewski 14, al culminar en febrero el juicio que se les siguió durante seis semanas.

Mikos dijo anteayer que "el castigo a que fueron sentenciados los acusados es realmente severo, pero no lo suficiente, en vista de los hechos, como para que sea aliviado por la Corte Suprema".

Los abogados defensores de Pietruszka, quien fué hallado culpable de haber instigado a Piotrowski a cometer el asesinato, pidieron al tribunal que reviera la sentencia u ordenara un nuevo juicio. Los tres oficiales de menor jerarquía intentaron una reducción de sus condenas. Mikos dijo que "un pormenorizado análisis de los documentos referidos a las evidencias demostró que Pietrszka fue el iniciador del intento contra la vida del padre Popieluszko".

Los cuatro oficiales que trabajaban en el Ministerio del Interior, no concurrieron al tribunal durante los dos días en que se analizó la apelación, fundamentada en la opinión de los abogados defensores en el sentido que los veredictos del juicio no tenían relación con las evidencias. Popieliszko fué secuestrado en octubre cerca de la ciudad norteña de Torun y sometido a cstigos antes que los asesinos arrojaran su cadáver en el Río Vistula donde se le hallol 11 diOas más tarde.

Una niña vietnamita se dispone a disparar un fusil automatico en un entrenamiento como parte de la preparación militar en Vietnam

REAL M
ESPERA

MADRID, España.-
espera nada más ni nada
milagro en su encuentro d
por las semifinales de l
Europea de Fútbol (UEF
ternazionale de Italia
himillante culminación d
española.

Con la moral en su p
tras la derrota del domi
por 1-0 ante el débil Herc
Real en el quinto puesto
campeón Barcelona,
madrileño afronta la
anotar más de dos goles
ventaja de 2-0 de Inter
de ida.

Luis Molowny, quie
técnico Amancio A
remoción por parte d
Directiva del Club seña
tan horriblemente com
domingo pasado,
posibilidades".

Los problemas de R
crementado por la aus
delenatero Emilio Butr
retorno del alemán Uli
cinco semanas de ausé
una hepatitis podría apo
seguridad que requie
defensa del real.

SELECCION
FUNERAL E

BELO HORIZONTE
El plantel de la Selecc
Brasileña de Fútbol
levantó ayer una hora
tes para asistir a una mis
oraciones en memoria
desaparecido Preside
electo Tancredo Nev
dijeron funcionarios dep
tivos.

Los brasileños quiene
encuentran aqui desde

el blanco fué alcanzado por
s negros mientras conducía
a través de Soneto. Casi
imas de los disturbios han
gros.
0 de los 16.000 obreros
trabajan en la mina se
lucha entre miembros de la
Sotho. Un portavoz de la
o que el conflicto fue
detonado por la muerte
dor migrante de Lesotho
puñaleado durante el fin de
anterior.
es responzabilizan por las
elementos criminales y
Las organizaciones de
os Derechos Civiles han
violencia contra personas
que acusó de colaborar con
oridades blancas.

curridos durante los
dentes en Sud Africa.

ACIONES
ICIALES

documentos referidos a las
evidencias demostró que
Pietrszka fue el iniciador
del intento contra la vida
del padre Popieluszko".

Los cuatro oficiales que
trabajaban en el Ministerio
del Interior, no concurrieron al tribunal
durante los dos días en que
se analizó la apelación, fundamentada en la opinión de
los abogados defensores en
el sentido que los veredictos del juicio no tenían
relación con las evidencias.
Popieliszko fué secuestrado
en octubre cerca de la
ciudad norteña de Torun y
sometido a cstigos antes
que los asesinos arrojaran
su cadáver en el Río
Vístula donde se le hallol
11 diOas más tarde.

il automatico en un
ar en Vietnam

SUPLEMENTO DEPORTIVO

REAL MADRID A LA ESPERA DE UN MILAGRO

MADRID, España.- Real Madrid espera nada más ni nada menos que un milagro en su encuentro de vuelta de hoy por las semifinales de la Copa Unión Europea de Fútbol (UEFA) frente a Internazionale de Italia luego de su himillante culminación de la temporada española.

Con la moral en su punto más bajo tras la derrota del domingo como local por 1-0 ante el débil Hercules, que dejó a Real en el quinto puesto a17 puntos del campeón Barcelona, el conjunto madrileño afronta la difícil tarea de anotar más de dos goles para suprimir la ventaja de 2-0 de Inter luego del cotejo de ida.

Luis Molowny, quien reemplazó al técnico Amancio Amaro tras su remoción por parte de la Comisión Directiva del Club señaló: "Si jugamos tan horriblemente como lo hicimos el domingo pasado, no tenemos posibilidades".

Los problemas de Real se han incrementado por la ausencia del juvenil delenatero Emilio Butragueño pero el retorno del alemán Uli Stielike luego de cinco semanas de ausencia a causa de una hepatitis podría aportar la cuota de seguridad que requiere la agobiada defensa del real.

Inter también sufrió una decepción el domingo en Italia al perder 3-1 con el Napoli quedando al margen de la lucha por el título.

Sin embargo el entrenador Ilario Castagner advirtió contra la importancia que puede otorgarse a las actuaciones de ambos conjuntos en sus respectivos campeonatos, especialmente Real, que ha reservado todas sus energías para la competición europea.

Real se ha recobrado más de una vez en las competiciones europeas y más aun cuando juega de local", dijo Castagner a los periodistas madrileños.

Molowny indicó que su equipo tratará de imponer "un fútbol totalmente agresivo" aunque admitió que al mismo tiempo esa táctica puede brindar mayores posibilidades al formidable trio atacante de Inter Aleesandro Altobelli, Karl Heinz Rummenigge y Lian Brady - para explótar su capacidad contragolpeadora.

El encuentro de iniciará a las 19:00 GMT y los equipos formarán asi:

Real Madrid: MiguelAngel, Chendo, Salguero, Stielike y Camacho, Mitchel, Gallego y Lozano, Juanito, Santillana y Valdano.

Internazionale: Zenga, Bergoni, Bini, Collovati y Baresi, Cucchi, Sabato y Mandorlini, Brady, Rummenigge y Altobelli.

SE INICIA PARTIDOS EN EL GRUPO TRES POR LA COPA LIBERTADORES

SANTIAGO, Chile.- Colo Colo y Magallanes, campeón y subcampeón del toreno 1983 de fútbol de Chile, jugarán hoy aqui el comienzo de su participación en el grupo tres de la Copa Libertadores de América que integran además los equipos Uruguayos Peñarol y Bella Vista.

El partido fue fijado para las 20:30 hora local en el estadio Nacional de Santiago.

Colo Colo es uno de los equipos que aportó mayor cantidad de futbolistas a la Selección local que perdió la clasificación para el mundial de fútbol de México ante Uruguay en una estrecha disputa.

Sus opciones son claramente favorables sobre las de Magallanes, equipo de Magra participación en el torneo de apertura que se realiza aqui.

Chilenos y uruguayos se han enfrentado en 35 ocasiones en la Copa Libertadores de América y las estadisticas arrojan 15 triunfos para Uruguay, ocho empates y 12 victorias de Chile.

Ambos equipos chilenos lograron su opción a jugar en la copa al titularse campeón y vicecampeón del torneo de 1983, que por problemas de programación y como consecuencia de la crisis económica del fútbol local. Terminó a mediados de 1884.

"Creo que el equipo completo y sin lesionados, Colo Colo puede aspirar a ganar el grupo. Lamentablemente, esta vez debemos jugarnos nuestra opción como visitantes, cerrando el grupo en Montevideo con Peñarol," dijo el técnico Pedro García, quien ha dirigido sin éxito a este equipo en tres anteriores participaciones en el torneo regional.

En tre los seleccionados que juegan en Colo Colo se cuentan Carlos Caszely, de destacada actuación en las recientes eliminatorias para el mundial, el arquero Roberto Rojas, el mediocampista Alejandro Hisis y los defensores Leonel Herrera y Lizardo Garrido.

Sin embargo, una de sus principales figuras, el brasileño Severino Vasconcelos, estará marginado del equipo por lesión.

Magallanes es la otra cara de la moneda. Era un equipo fuerte cuando logró su paso a la copa, pero por tratarse de una institución modesta, fue implacablemente afectado por la crisis económica del fútbol local, lo que se reflejó en una obstensible baja en el rendimiento del equipo.

Hace una semana, sus diriegentes contrataron al técnico Eugenio Jara, que llevó al equipo al vicecampeonato en 198 3 y que había sido despedido, en la esperanza de una recuperación para enfrentar este torneo.

El partido será arbitrado por el chileno Hernan Silva, secundado por sus compatriotas Mario Lira y Victor Ojeda.

PARTIDO AMISTOSO DE PERU Y BRASIL PODRIA SER POSTERGADO

LIMA, Perú.- El partido amistoso entre las selecciones de fútbol de Perú y Brasil previsto para el 27 podría ser po tergado al haber decretado el gobierno brasileño ocho días de duelo oficial por la muerte del Presidente electo Tancredo Neves, se informó ayer aqui.

"Todo ha quedado en suspenso hasta que dialogemos con los dirigentes de la Confederación Brasileña de Fútbol," dijo un miembro de la Comisión del seleccionado peruano.

Neves murió anteanoche luego de 39 días de intenso tratamiento médico en sao Paulo.

La Selección Peruana se prepara para intervenir en las eliminatorias para el mundial, y entre sus últimas confrontaciones amistosas estaba previsto enfrentar el 27 a Brasil.

Perú definirá la clasificación entre mayo y junio enfrentando a Argentina, Colombia y Venezuela mientras que Brasil tendrá como rivales a Paraguay y Bolivia.

SELECCION BRASILERA ASISTE A MISA FUNERAL EN MEMORIA DE NEVES

BELO HORIZONTE.- El plantel de la Selección Brasileña de Fútbol se levantó ayer una hora antes para asistir a una misa y oraciones en memoria del desaparecido Presidente electo Tancredo Neves, dijeron funcionarios deportivos.

Los brasileños quienes se encuentran aqui desde la semana pasada preparándose para un encuentro amistoso con Colombia el jueves de noche en el estadio de Mineirao, completaron su trabajo del dia sin entusiasmo y algunos incluso dijeron que el partido debia ser cancelado.

El técnico Evaristo Macedo que se le comunicó ayer que algunos de sus jugadores estaban sicológicamente afectados, pero que estaba seguro de que para el momento del partido esto cambiaría.

"Tancredo fue una gran esperanza para todos los brasileños. Yo entiendo como se sienten algunos de los jugadores. Después de todo, son jóvenes," dijo Macedo.

FUTBOL DE ECUADOR

QUITO, Ecuador.- Nacional y Nueve de Octubre, campeón y subcampeón ecuatorianos del fútbol de primera división, encabezan las posiciones tras la tercera fecha de la primera fase del torneo, que se cumplió anteayer.

Nacional, venció 5-0 a Técnico Universitario y Nueve de Octubre 2-0 a Liga de Portoviejo y los dos competirán desde mayo, frente a Sport Boys y Universitario de Deportes de Perú, en el grupo 5 de la Copa Libertadores de América.

Otros resultados fueron:
Deportivo Quito 1 Esmeraldas Petrolero 0
Quevedo 3 América 1
Universidad Catoolica 1 Liga de Quito 0
Audaz Octubrino 1 Manta 0
Barcelona 1 Emelec 0
Cuenca 2 Filabanco 2

Nacional, Nueve de Octubre y Barcelona van adelante en el campeonato, con 6 puntos cada uno y les siguen Emelec, Filabanco, Quevedo y Universidad Católica con 4, Esmeraldas Petrolero y Deportivo Quito con 3, Cuenca, Liga de Quito y Audaz Octubrino con 2, Liga de Portoviejo y Técnico Universitario con 1 y Manta y América sin puntos.

HOLANDES BERST OGSTERBOSCH SE ASEGURO EN LA VUELTA CICLISTICA DE ESPAÑA

VALLADOLID, España.- El Holandes Berst Ogsterbosch combinó ayer la técnica con la velocidad y se aseguró una cómoda victoria en el prólogo de las 19 etapas de la vuelta ciclística de España.

El holandes empleó seis minutos, 25 segundos para completar el circuito urbano de 5.6 kilómetros contra reloj, aventajando por ocho segundos al español Miguel Indurain, clasificado segundo.

Ogsterbosch tuvo un lento comienzo pero rápidamente dominó los últimos dos kilómetros del recorrido en esta ciudad del centro de España.

"Fue mi primera victoria de la temporada, por lo que me siento muy satisfecho. Y ganar un prólogo como este, con tan buenos ciclistas, implica una doble satisfacción", declaró posteriormente el ganador a la prensa.

Menos feliz se sintió el favorito Sean Kelly, de Irlanda, quien llegó sexto a 13 segundos de Ogsterbosch. Se esperaba que el experimentado velocista no tendría problemas ayer con el recorrido plano directo.

El ganador del año anterior Eric Caritoux, de Francia, otro extranjero favorito, registró una vigorosa partida pero de inmediato perdió sus energias y languidecto en un vigesimonoveno puesto a 23 segundos de Ogsterbosch.

De los competidores colombianos que participarán en la vuelta este año, el mejor clasificado ayer fue Francisco Rodriguez, quien ocupó el decimoquinto puesto a 19 segundos del ganador.

La primera etapa a correrse hoy presenta un tramo relativamente plano de 183 kilómetros entre Valladolid y Zamora.

ARGENTINA CONQUISTO CAMPEONATO SUDAMERICANO DE FUTBOL DE MENORES

BUENOS AIRES, Argentina.- La Selección Argentina de Juveniles menores de 16 años conquistó ayer por la noche el campeonato sudamericano de fútbol de esa categoría al derrotar a su similar de Brasil 3-2 ante una multitud de 50,000 aficionados.

Los jóvenes argentinos dieron la vuelta olímpica en el campo de juego del estadio José Amalfitani tras cerrar un excelente campaña en cuyo transcurso conquistaron 32 goles y sólo sufrieron cinco caidas de su valla.

El delantero Hugo Maradona, autor de dos de los tantos de este encuentro- el restante lo convirtió Frutos- confirmó su condición de jugador más efectivo del torneo, en el que tanto Argentina como Brasil, que escoltó a aquella en la tabla de posiciones, se clasificaron para el Mundial de Menores de 16 años que se jugará este año en China.

Ecuador, que anoche se impuso a Perú 3-2, se ubicó en el tercer lugar, desalojando a Uruguay, que quedó relegado al cuarto puesto, junto con Chile y Colombia. Más atras quedaron ubicados Perú, Bolivia y Venezuela.

El equipo brasileño dominó cómodamente en el primera etapa y se colocó dos veces al frente en el tanteador con goles de Natalino y Williams, de penal, pero en el segundo tiempo perdió poder ofensivo y no pudo controlar a Maradona y Frutos.

Los goles de Argentina fueron convertidos por Maradona, a los 11 minutos, Frutos, 59, Maradona, A los 75. Los de Brasil fueron marcados por Natalina, 9 minutos, Williams, 18 de penal.

FEDERACION SUECA DE TENIS RECLAMA CAMBIOS EN LAS REGLAS DE LA COPA DAVIS

ESTOCOLMO.- La Federación Sueca de enis reclamará un cambio en las reglas de la Copa Davis para evitar una repetición de los problemas que rodearon a la serie de Suecia contra Chile cuando tres de sus principales jugadores no pudieron tomar parte.

El Secretario de la Federación Rolf Ledin dijo que Suecia pretende que los jugadores que han firmado contrato para partidos de exhibición puedan cancelar sus compromisos si el torneo se superpone con los encuentros de la Davis.

"Resulta absurdo que una regal de ese tipo se aplique para los torneos del Grand Prix pero no para los cotejos de exhibición," dijo ledin.

Suecia actual poseedor de la Copa Davis, afrontó problemas en marzo su serie contra Chile fue postergada luego de que el equipo sueco abandonó Santiago debido al terremoto que afectó a esa capital antes de los encuentros.

Suecia tuvo que excluir a Mats Wilander, Anders Jarryd y Joakin Nystrom de su equipo cuando la serie eventualmente se disputó el último fin de semana en razón de que los astros ya estaban comprometidos para un certámen de exhibición en Houston, Texas. Suecia se impuso a Chile 4-1.

"La ausencia de reglamentaciones en un caso así sólo indica que son los agentes de los jugadores quienes deciden en el tenis mundial y no la federación internacional de tenis (FIT)," declaró Ledin.

Expresó que ya era demasiado tarde para Suecia elevar una propuesta formal en la reunión anual de la FIT de julio en Barcelona. Pero añadió que en su opinión la junta de la FIT debería tomar una decisión de oficio en este caso.

Peñarol Derrotó a Bella Vista en Partido por la Copa Libertadores

MONTEVIDEO, Uruguay.- Peñarol derrotó 1-0 a Bella Vista en el tedioso encuentro de ida que ambos equipos uruguayos disputaron ayer por la noche en Montevideo por el grupo tres de la Copa Libertadores de América.

El cotejo inaugural del grupo tres en el que también militan los equipos chilenos Colo Colo y Magallanes, mostró un mayor predominio de Peñarol mientras que Bella Vista se limitó a aplicar una estricta marcación y ocasionales contragolpes.

Peñarol, tras un accionar inicial decepcionante pareció elevar algo su producción futbolística sobre la finalización del primer tiempo, aunque sus hombres desaprovecharon varias oportunidades para desnivelar el marcador ante un rival que virtualmente no puso a prueba al golero Alvez.

El único gol del cotejo se produjo segundos antes de cumplirse los primeros 45 minutos, cuando el centrodelantero Kevetria remató violentamente dejando sin posibilidades al guardameta Lopez.

En la etapa complementaria Peñarol acentúo sus inconducentes avances sobre el campo de Bella Vista, mediante los desbordes por el sector derecho de su marcador de punta Batista, con el apoyo del puntero izquierdo Hurtado, que invariablemente concluían con los violentos despejes de la defensa rival.

El choque entre los dos conjuntos uruguayos, que se disputó en el estadio Centenario de esta capital, sólo seguido por 12,000 aficionados.

Los conjuntos chilenos que integran el grupo tres iniciarán su participación en la Copa Libertadores al enfrentarse amañana en el Estadio Nacional de Santiago.

Bella Vista jugará de visitante el 30 de abril en santiago ante Colo Colo, mientras Peñarol lo hará el 3 de mayo en Antofagasta, Chile, contra Magallanes.

El partido de ayer fue dirigido por el brasileño Arnaldo Cesar Coelho, a quien secundaron en los laterales sus compatriotas José Wright y Marques de Mezquita.

Los equipos presentaron las siguientes formaciones:

PEñAROL: Alvez, Batista,Rotti, Gutierrez y Rivero, Saralegui, Bossio y Zalazar, Silva, Revetria, (Rodriguez 67') y Hurtado.

BELLA VISTA: López, Molina, Acuña, Lucas y Castro, Larre, Ostolaza y Rabuñal, Cabrera, Barán y Larrañaga.

1RA FERIA HISPANA

CORDIALMENTE INVITAMOS A UD. Y SU FAMILIA A ASISTIR A LA 1ra GRAN EXPOSICION COMERCIAL DE NEGOCIOS LATINOS.

- EVENTOS ARTISTICOS
- CHARLAS Y EXPOSICIONES COMERCIALES
- Entretenimientos para menores (payasos)
- ENTRETENIMIENTOS PARA Adultos (Baile)
- Artesania y Comidas Tipicas

Seis horas de Feria y Exposiciones de Negocios Latinos establecidos en Toronto y Seis horas de entretenimiento y baile animado por la prestigiosa Discoteca del DINAMICO Guillermo Tigrero

SABADO 27 DE ABRIL de 1 PM a 1 AM

AL ESTE DE JANE Y LAWRENCE

MAY'S PARTY SHOP 984 Dundas St W.Tel. 537-5185	SINGER 620 Bloor St W. Tel 537-4881
CASA HISPANA 1836 Weston Rd. Tel. 247-1590	W.FASHION 888 Dupont St. Tel. 533-4081
ANDINA TRAVEL 940 Bloor St W. Tel. 534-1171	LATINA JEWERLLERS 597 Bloor St Tel. 535 9217
CLAUDITA WAREHOUSE 718 Lansdowne Av.Tel. 533-5785	PINE WOOD FURNITURE 4630 Dufferin St. Tel. 736-1338

1789 Lawrence Ave. West Admision Gratuita

SAN ANTONIO F.C. TORONTO

SAN ANTONIO, F.C.

Tiene el honor de invitar a sus socios,jugadores y publico en general al baile y bendicion de uniformes.

Venga y diviertase con la Discoteca LUJO LATINO

105 Grange Court
Spadina una cuadra al sur de Dundas

27 DE ABRIL 1985
7 PM a 2 AM
Se serviran platos criollos

VOTE 2 DE MAYO POR BENTO de SÃO JOSÉ BELLWOODS

ALIANZA LIM...
ENTRENAMI...
AMISTOSOS...

Luis Hernández valor ... del Alianza Lima que e... en este campeonato ... la liga LEFA.

El Club Alianza Lima Fili... de Toronto, inició s... preparación para el cam... peonato de fútbo... organizado por la lig... LEFA, desde hace 15 día... el equipo aliancista vien... preparandose in... tensivamente para pod...

Esta no es la manera llevar s... encomie... Sudamé...

ALL CARG... AGEN...

Nos especi...
- Almacenaj...
- Menaje
- Servicio d... aérea y ma...
- Embalajes
- Encomien...

¡Cuando d... se trata ... se la lleva...

Consúlter... TEL. 675-...

y languidecto en un vigesimonoveno puesto a 23 segundos de Ogsterbosch.

De los competidores colombianos que participarán en la vuelta este año, el mejor clasificado ayer fue Francisco Rodriguez, quien ocupó el decimoquinto puesto a 19 segundos del ganador.

La primera etapa a correrse hoy presenta un tramo relativamente plano de 183 kilómetros entre Valladolid y Zamora.

ENIS RECLAMA ...S DE LA

prometidos para un certámen de exhibición en Houston, Texas. Suecia se impuso a Chile 4-1.

"La ausencia de reglamentaciones en un caso así sólo indica que son los agentes de los jugadores quienes deciden en el tenis mundial y no la federación internacional de tenis (FIT)," declaró Ledin.

Expresó que ya era demasiado tarde para Suecia elevar una propuesta formal en la reunión anual de la FIT de julio en Barcelona. Pero añadió que en su opinión la junta de la FIT debería tomar una decisión de oficio en este caso.

...NIO, F.C.
...ar
...ublico en general
...formes.
...iscoteca
... de Dundas
...iollos

ALIANZA LIMA INICIO ENTRENAMIENTOS CON ENCUENTROS AMISTOSOS

Luis Hernández valor en la defensa del Alianza Lima que estará presente en este campeonato organizado por la liga LEFA.

El Club Alianza Lima Filial de Toronto, inició su preparación para el campeonato de fútbol organizado por la liga LEFA, desde hace 15 días el equipo aliancista viene preparandose intensivamente para poder desarrollar una campaña excelente en dicho campeonato, ya que cuenta en sus filas con jugadores de gran talento, como de renombre en el fútbol profesional peruano. La preparacion técnica-física está a cargo del ex jugador profesional Francisco Ponce, quien es profesor de Educación Física y ha sido entrenador de varios equipos profesionales en el Perú.

ALIANZA LIMA INICIO ENCUENTROS AMISTOSOS

El sábado pasado en la cancha de Sentineli y Finch Alianza Lima derrotó en un encuentro de preparación al equipo del Club Cuscatlán por el marcador de 3 goles a 1, en donde se pudo notar la fuerza ofensiva del cuadro aliancista, si bien es cierto que Alianza mostró ciertos defectos en su medio campo y en la zona defensiva como así la falta de físico de alguno de sus jugadores, estos serán superados a medida que transcurran los entrenamientos, tenemos que reconocer los valores individuales de que el equipo posee y que en base a ellos fue factor preponderante para lograr el triunfo ante los salvadoreños que mostró cierta coherencia en su accionar sobre todo en su medio campo. Estos primeros partidos realizados dan los indicios de que ésta temporada el campeonato en la liga LEFA será arduamente disputado.

SELECCION PERUANA DERROTA A URUGUAY

LIMA .- La selección peruana de fútbol derrotó 2-1 a su similar de Uruguay en partido amistoso internacional jugado en la noche de ayer, dentro de un programa de preparación con miras a las eliminatorias para el mundial de México 86. Los goles peruanos fueron marcados por Velásquez, a los 26 minutos y aumentó Cueto, a los 70. Para Uruguay descontó Carrasco a los 24 minutos. El encuentro se tornó accidentado en la etapa complementaria, siendo expulsado el uruguayo Vega, trás agredir por la espalda al delantero local Guillermo La Rosa. Perú jugó su noveno partido de entrenamiento, manteniendose invicto con cinco triunfos y 4 empates.

Panathinaikos Enfrenta hoy a Liverpool

ATENAS.- El honor de Grecia estará en juego hoy cuando Liverpool de Inglaterra enfrente a Panathinaikos en su partido de vuelta por las semifinales de la Copa Europea e Fútbol pero el resultado de la serie no parece estar en duda.

Luego del triunfo de Liverpool por 4-0 en el cotejo de ida sólo una dramática intervención de los dioses del Monte Olimpico puede obtener la marcha del defensor del trofeo hacia la final del mes próximo en bruselas.

El técnico polaco de Panathineikos Jacek Gmoch, quien se quejó por el mal arbitraje del primer encuentro, está decidido a que su escuadra termine el encuentro con la cabeza erguida.

"Cuando no íbamos de Liverpool en el autobus, ustedes pidieron la revancha. Les pregunto si están dispuestos porque yo si lo estoy", dijo Gmoch a sus jugadores luego de una severa arenga por su actuación en Inglaterra.

Pero el decepcionante empate en un gol de Panathineikos el domingo con Apollon Kalamarias, considerado uno de los conjuntos más débiles e la primera división de Grecia, sugiere que los locales tienen escasa posibilidades contra un equipo de Liverpool que puede llegar diezmado por lesiones.

El zaguero Phil Neal sufrió la fractura del tabique nasal durante el cotejo del sábado en que se impuso 3-0 a Newcastle mientras su compañero de línea Gillespie se lesionó una rodilla y John Wark sintió un problema estomacal.

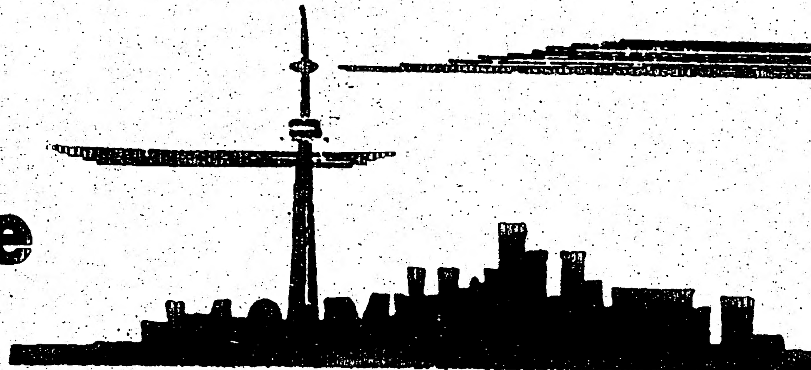
Ambos equipos se encuentran actualmente en plena campaña en pos del título de sus respectivos torneos. Las esperanzas de Panathineikos sufrieron un rudo golpe contra Apollon en un cotejo que terminó con una descomunal gresca entre jugadores de ambos bandos.

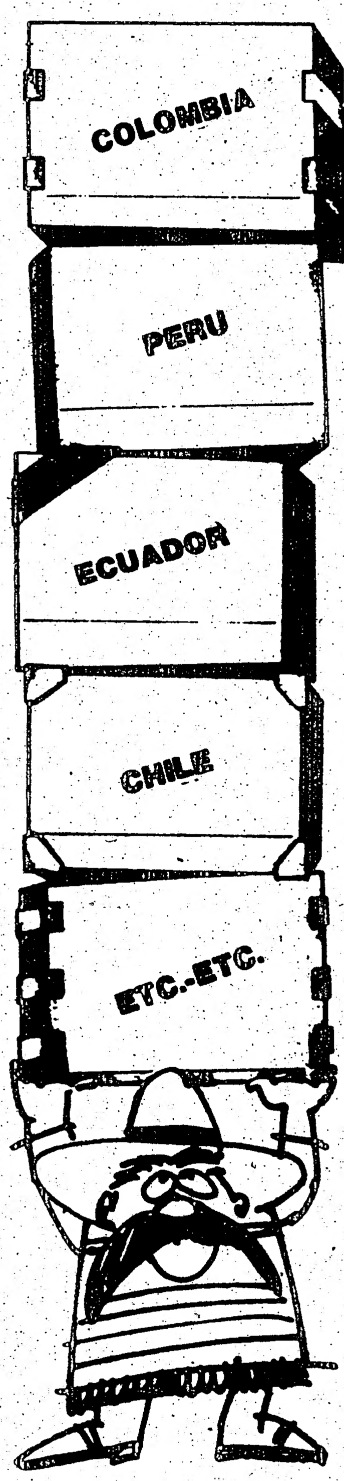
Los jugadores de Liverpool, que tenían previsto arribar esta noche, pueden esperar una aspera recepción dentro el campo e incluso una mayor hostilidad de parte del público local.

"La gente ha reaccionado contra Liverpool y quiere la victoria a toda costa. Esos fanáticos serán difíciles de controlar, a pesar de los esfuerzos de la policía y de los desapasionados simpatizantes del Club", señaló el diario griego Eleftherotypia.

En el equipo del Panathineikos se espera que juegue Kostas Tarasis en lugar de Yerothodor.

Esta no es la manera de llevar sus encomiendas a Sudamérica.





ALL CARGO AGENCIES

Nos especializamos en:
- Almacenaje
- Menaje
- Servicio de Carga aérea y maritima
- Embalajes
- Encomiendas

¡Cuando de carga se trata nosotros se la llevamos!

Consúltenos al: TEL. 675-2005

JOE DE LUCA
VENTURE FORD
Venture Ford Sales Limited
2209 Weston Road, Weston
Ontario, M9N 1Y4
Telephone 244-1701

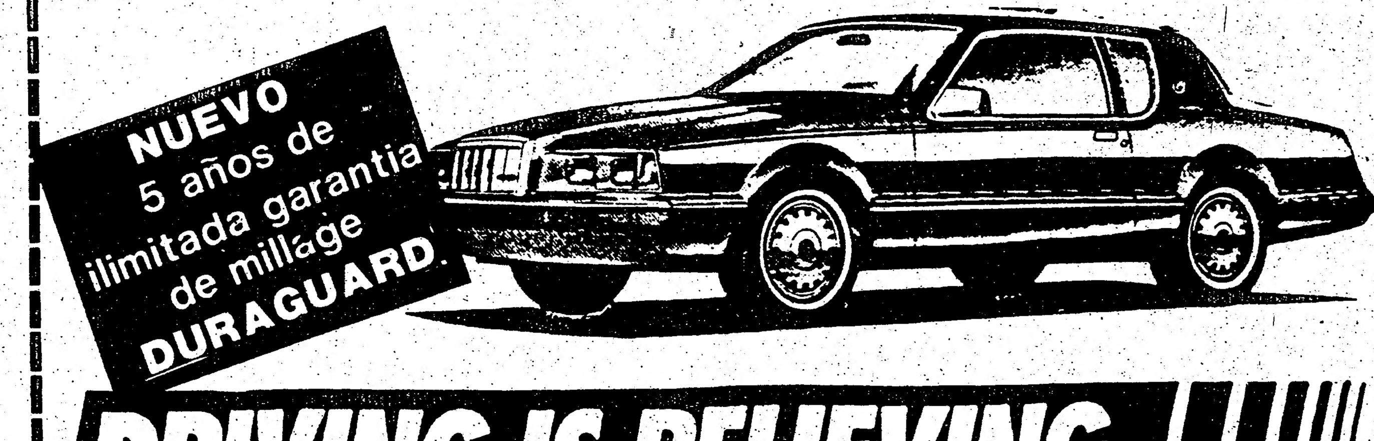
AUTOS NUEVOS Y USADOS
Facilidades de Financiamiento

Basado en 48 meses al 16 por ciento de interés

1979 Plymouth Horizon	$ 70.	mensual
1980 Ford T.Bird	$170.	
1981 Ford Ltd	$170.	
1983 Chevy Chevette	$141.70	
1979 Malibu Wagon	$141.70	
1983 Buick Skylark	$226.00	

SOLO $500
De entrega inicial mas impuestos y licencia

Y MUCHAS OPORTUNIDADES MAS
Consulte con ALBERTO PINTOS



DRIVING IS BELIEVING.

"PALO UNO"
BOWLING
X Américo

MIERCOLES 24 DE ABRIL DE 1985

El domingo pasado, en su sede, Brunswick Mississauga Bowl (Dundas y Stanfield Rd.) se disputó la última fecha regular de la Liga Mixta Latino-Canadiense de Bowling "Palo Uno" con los siguientes resultados:
AMIGO TRAVEL 5 vs RESTAURANT TAROGATO 2; CASA HISPANA 7 vs LIBRERIA MARJULY 0; HISPANA PRINTING 7 vs MOSTO CALIFORNIA 0; NUMERO XXIII 7 vs SURE TRAVEL 0; NUMERO UNO 7 vs EL CAMINO 2; EDIT.PERFIL 5 vs CARN.EL GAUCHO 2; AMPAC PAINTING 7 vs CHANTAL FURS 0; NUESTRA GENTE 5 vs ACCORD PLANNERS 2; SUNDIAL TRAVEL 5 vs EL POPULAR 2; ULTIMA HORA 5 vs MEDITERRANEA KITCHEN 2; PORT CREDIT BAKERY 5 vs LA TORRE PIZZA 2; NUMERO XXIV 4 vs CARN DEL BABY BEEF 3 y ALBANO PIZZA 4 vs FOUR WAY AUTO 3

El desempate por el primer puesto se disputó [illegible] misma tarde, un score de 6-1 consagró como CAMPEON de LIGA 84-85 al equipo de "NUESTRA GENTE" formado por Steve Denouden, Mónica Zabalet, Fidel Bedoya y Lidia Deblassi. FELICITACIONES!!!. Quedósubcampeón el cuarteto de "HISPANA PRINTING" formado por Carlos Marín, José Cavalieri, Mirta y José Luis Tomasini.

Clasificaron para los Play-Offs : Amigo Travel y Chantal Furs (Serie I); Hispana Printing y El Camino (Serie II); La Torre Pizza y Casa Hispana (Serie III); Numero Uno y Tarogato Restaurant (Serie IV) y como Wild Cards: Nuestra Gente, Albano Pizza, Four Way Auto Repair y Editorial Perfil. Los 14 equipos restantes disputarán una Rueda de Consuelo

TABLA DE POSICIONES FINALES

PS	EQUIPO	PJ	PS	CS	PTS
1°	NUESTRA GENTE 10 *	32	104	34	138
2°	HISPANA PRINTING 3 *	32	102	36	138
3°	NUMERO UNO *	32	96	41	137
4°	ALBANO PIZZA 13 *	32	101	34	135
5°	CHANTAL FURS 19 *	32	104	25	129
6°	FOUR WAY AUTO 17 *	32	94	34	128
7°	CASA HISPANA 6 *	32	95	32	127
8°	EDIT PERFIL 21 *	32	96	27	123
9°	EL CAMINO 2 *	32	90	31	121
10°	AMIGO TRAVEL 8 *	32	80	40	120
11°	LA TORRE PIZZA 26 *	32	100	18	118
12°	TAROGATO REST 9 *	32	81	36	117
13°	ACCORD PLANNERS 12	32	80	35	115
14°	MOSTO CALIFORNIA 5	32	80	30	110
15°	AMPAC PAINTING 14	32	73	35	108
16°	DIARIO EL POPULAR 11	32	83	22	105
17°	NUMERO XXIV	32	74	25	99
18°	C.DEL BABY BEEF 18	32	74	24	98
19°	PORT CREDIT BAKERY 20	32	77	21	98
20°	NUMERO XXIII	32	68	29	97
21°	ULTIMA HORA 15	32	76	20	96
22°	SURE TRAVEL 4	32	71	21	92
23°	MEDITERRANEA KIT 25	32	81	11	92
24°	C.EL GAUCHO 16	32	67	25	92
25°	SUNDIAL TRAVEL 22	32	66	22	88
26°	LIBRERIA MARJULY 7	32	63	24	87

(*) Clasificados para Play-Offs.

MEJOR TRIPLE FLAT

VARONES	MUJERES
631 Dan Scott	585 Alicia Rubulotta
630 Miguel Saulle	571 Silvia López
620 Lorenzo Carlos	558 Marcy LeBlanc

MEJOR SINGLE FLAT

266 Adrian Rubulotta	236 Silvia Lopez
253 Juan Jose Lopez	228 Marcy Le Blanc
246 Saulle, Zabalet	215 Alicia Rubulotta

MEJOR TRIPLE CON HANDICAP

728 Lorenzo Carlos	741 Alicia Rubulotta
727 Carlos Divincenzo	733 Silvia López
725 Juan José Lopez	702 Inés Foti

MEJOR SINGLE CON HANDICAP

294 Adrian Rubulotta	290 Silvia Lopez
293 Miguel Saucedo	281 S. Pucciarelli
292 Ruben Delembert	273 Rosana Pompili

MEJORES PROMEDIOS INDIVIDUALES

182 Fred Zabalet	157 Marcy Le Blanc
174 Norberto Escalada	149 Carol Sanchez
172 Miguel Saulle	145 Alicia Rubulotta
170 Juan C.Denaro	144 Silvia Lopez
170 Adrian Rubulotta	140 Mónica Zabalet
170 Carlos Marín	139 Ylda López
169 Dan Scott	140 Luz Gómez
167 Américo Scheftsik	138 Alexandra Foti
165 Lorenzo Carlos	138 Silvia Denaro
165 J.J. López	136 Marite Balboa
163 Domingo Barroso	133 Cristina Victoria
161	131 Dolly Denouden
161 Carlos Divincenzo	131 Celeste Marquez
159 Juan Carlos López	128 Miriam Marín
158 Alberto Pagano	128 Norma Rubulotta

El domingo 14, el "Strike Jackpot" de 150.oo fue ganado por Juanjo Lopez, este domingo ,de 50.oo fue desperdiciado por Fidel Bedoya, el domingo será por 70.oo. A.Vera,P.Tafur y A.Bedoya ganaron respectivamente 1140, 710 y 341 ml de Ron Bacardí.

JUGADOR DE LA SEMANA PRESENTADO POR DON LEON ARGAMASILLA BACARDI:
JOSE RANEA
al obtener 107 palos sobre promedio en 3 líneas sin Hcp.

PROXIMA FECHA :
Play-Offs; Por sorteo ; No Bowl-Offs ni spares.

BUEN BOWLING Y HASTA EL MIERCOLES !

MARADONA SE UNIRA AL SELECCIONADO ARGENTINO

NAPOLES, Italia .- El centrodelantero argentino Diego Maradona planea faltar en los dos últimos encuentros del Club de futbol italiano Napoli de esta temporada, para poder unirse a la selección de su país.

Maradona dijo ayer que viajaría a Argentina el 5 de mayo, inmediatamente después de que su equipo del Napoli juege un partido como local ante el Juventus por la liga italiana. Napoli, octavo en la tabla de posiciones, enfrenta el 12 de mayo al Udinese ubicado, décimo segundo, y al Fiorentina, noveno, el 19 de mayo, última fecha de la temporada. Maradona dijo que el presidente del Napoli, Corrado Ferlaino, le había comunicado que se le permitiria jugar por la selección argentina, pese a una circular de la Federación Italiana de Futbol recordando a los clubes que no debían liberar a sus jugadores antes de tiempo. "Lo siento mucho por los aficionados napolitanos, pero estoy seguro de que comprenderan", dijo Maradona, quien fué transferido al club a mediados de 1984 por el Barcelona de España por 7.4 millones de dólares. Argentina jugará encuentros amistosos con Brasil, Chile y Paraguay en preparación para sus compromisos por la clasificación para el mundial de México 86, que se inicia el 2 de junio. Funcionarios del Napoli confirmaron en la noche de ayer que Maradona había recibido la promesa de que sería liberado antes de culminar la temporada, si no existía alguna decisión en contrario de la Federación italiana.

NOTICIAS COMENTARIOS
Y PICARDIA PICARDIA AL DIA
CORREO
Latinoamericano
Ahora Si
Diferente
fuera de todo lo
comun
Dirigido por R.H.C.
Aparece este Jueves y
todos los Jueves
¡¡ESPERELO
MAÑANA!!

CLUB ARGENTINO
MARTIN FIERRO

Invita a sus socios y simpatizantes a la elección de su reina 85-86 el

27 DE ABRIL en el
RAMADA HOTEL; Hwy 400 y 401
1677 Wilson Ave.
DISCOTECA FUERZA LATINA
Animado por Carlos García y Mónica Camacho
SOCIOS $3.00 NOsocios $7.00
Menores de 14 años $1.00 7.30 PM

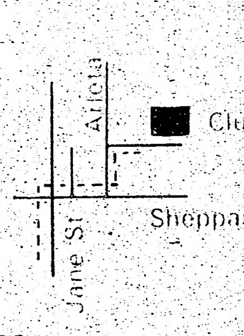
DOWNSVIEW
Wilson y Keele, CHRYSLER
en el corazón de la comunidad.
Anuncia su vendedor
WALDINO (el negro)
MOLINOLO Antes de comprar consultenos por un mejor precio. Tel: 635-1660

GRAF

Tessie Jew ofrecien... ferencia de prensa... campaña

Efrén Dinamita feste... pleaños de

te i... de F... el... Northwo... y S... la... Amparit... Trujillo



Se rifara un pas...
D...
Wilson y Keel...
en el corazón...
Anuncia su v...
WALDINO
MOLINOLO
consultenos p...

PLE CON HANDICAP
741 Alicia Rubulotta
733 Silvia López
702 Inés Foti
GLE CON HANDICAP
290 Silvia Lopez
281 S. Pucciarelli
273 Rosana Pompili
OMEDIOS INDIVIDUALES
157 Marcy Le Blanc
149 Carol Sanchez
145 Alicia Rubulotta
144 Silvia Lopez
140 Mónica Zabalet
139 Yida López
140 Luz Gómez
138 Alexandra Foti
138 Silvia Denaro
136 Marite Balboa
133 Cristina Victoria
131 Dolly Denouden
131 Celeste Marquez
128 Miriam Marin
128 Norma Rubulotta

ke Jackpot" de 150.oo fue z, este domingo ,de 50.oo el Bedoya, el domingo será ur y A.Bedoya ganaron) y 341 ml de Ron Bacardí.

MANA PRESENTADO POR AMASILLA BACARDI: EA
e promedio en 3 líneas sin

: No Bowl-Offs ni spares.
Y HASTA EL MIERCOLES I

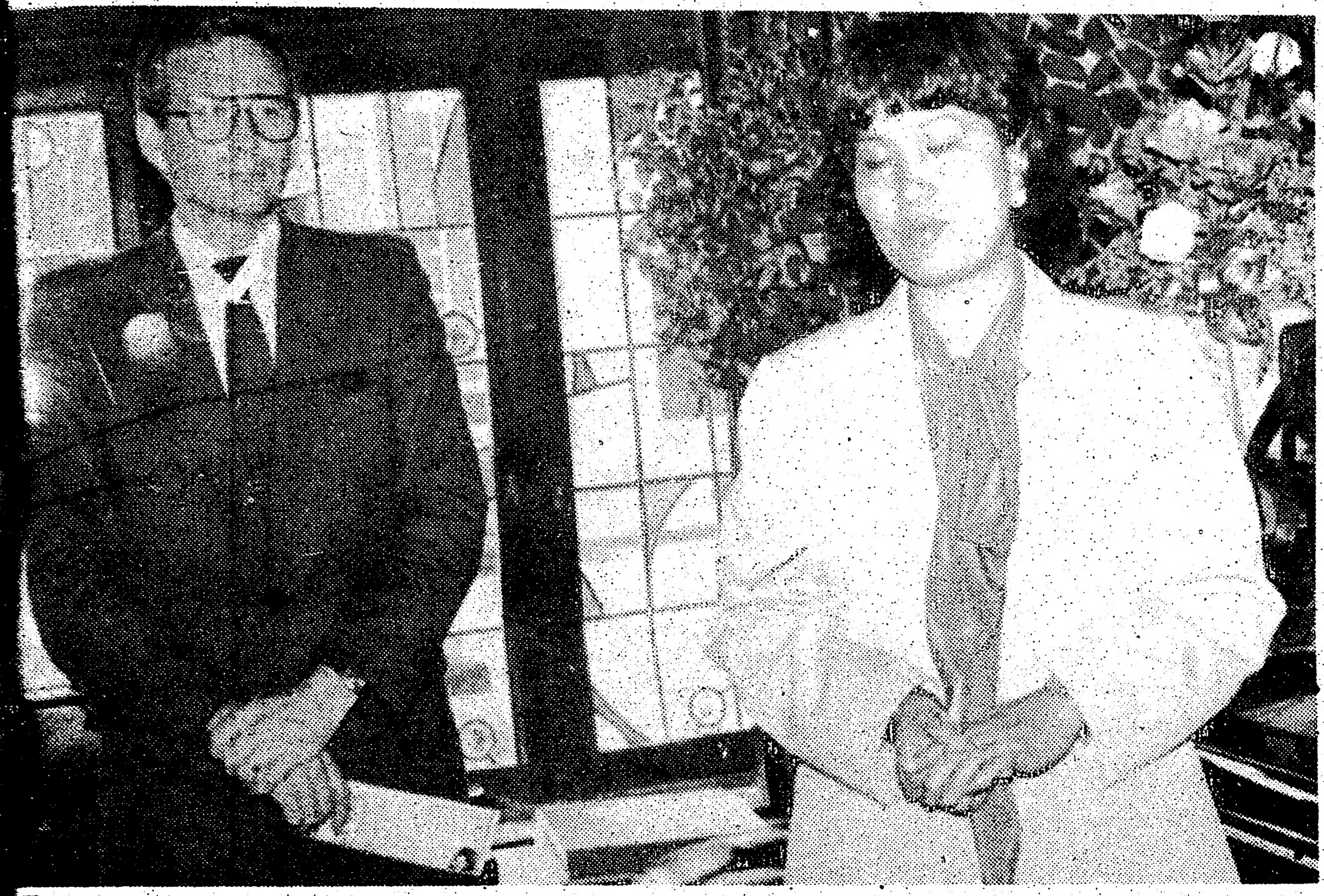
NO

inicia el 2 de junio. Funcionarios del Napoli confirmaron en la noche de ayer que Maradona había recibido la promesa de que sería liberado antes de culminar la temporada, si no existía alguna decisión en contrario de la Federación italiana.

el
y 401
lónica Camacho
7.30 PM

l: 635-1660

GRAFICAS INSTANTANEAS



Tessie Jew ofreciendo una conferencia de prensa durante su campaña proselitista.

Candidata del Partido Conservador

Efrén Dinamita festejando el cumpleaños de su novia.

JESSICA GALABAY FUE BAUTIZADA

Momentos cuando la niña Jessica Galabay, parte la torta de recuerdo de su Bautizo realizado el pasado sábado. Lo acompañan sus padres y padrinos.

El Pasado fin de semana, recibió las "Aguas Bautismales" en la Iglesia de San Juan Bautista, la niña JESSICA GALABAY de 15 meses de edad, hija de nuestro colega Manuel Galabay y Teresa Regalado de Galabay.

Apadrinaron este Sacramento el señor Vince Pittiglio y Señora Gina Marrelo de Pittiglio.

La ceremonia fue ofrecida por el Reverendo Padre Jorge Marín Párroco de este templo.

Complementando esta ceremonia, más tarde fue ofrecida una comida bailable en los salones del Marina Hall, situada en St. Clair brindada por los padres de la niña.

Numerosas personas asistieron a esta cena entre familiares y amigos que se desarrolló hasta la medianoche.

Toronto CLUB DEPORTIVO QUETZAL Canada

CLUB S.C.D. QUETZAL
de Guatemala

te invita a celebrar su coronacion
de Reina, la cual se llevara acabo
el dia Sabado 27 de Abril enel
Northwood Community Centre (area Jane
y Sheppard) de 7 p.m. a 1 a.m.
Estaran mano a mano
las inconparables discotecas
de

Amparito Trujillo Y **"2000" Hnos. Trujillo**

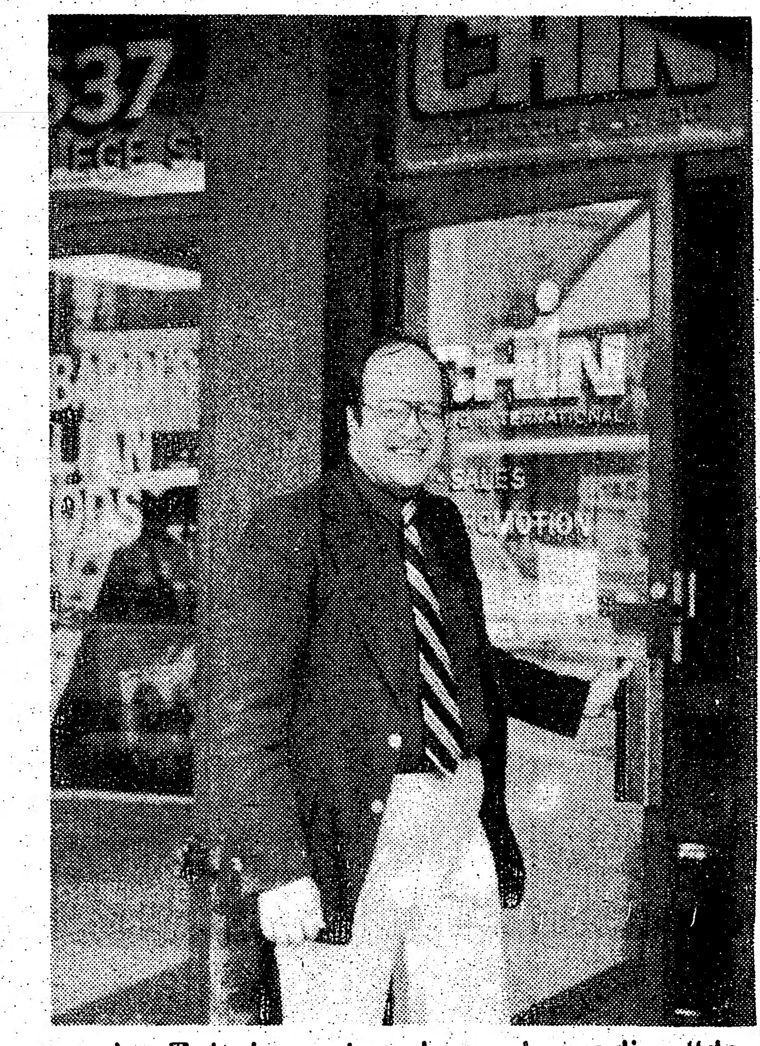
Donacion $6.00

Club House
Sheppard Ave
Jane St
Arleta
N W E S

Se rifara un pasaje a Centro America

DOWNSVIEW
Wilson y Keele, CHRYSLER
en el corazón de la comunidad.
Anuncia su vendedor
WALDINO (el negro)
MOLINOLO Antes de comprar
consultenos por un mejor precio.
Tel: 635-1660

DIMENSION '85 UNA RADIO HISPANA

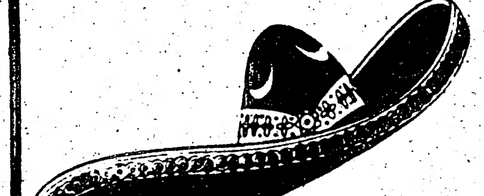


Fermando Toledo entrando a la radio "de sus amores".

Fernando Toledo, conocido locutor y crítico de cine, nos informa que a partir del 6 de mayo "Dimensión 85" saldrá al aire todos los días, de lunes a viernes de 6 y 30 a 7 y 30 de la tarde, los sábado siempre con su horario habitual de las 7 y 30 p.m.

Esto si que es una noticia muy linda ya que la comunidad va a tener oportunidad de escuchar radio hispana todos los días en un horario accesible para todos aquellos que regresan de sus trabajos o están pasando una tarde de sol. Según me informaba Fernando Toledo que la programación de dicha emisora va a ser muy variada y con noticias al día.

Asi que recuerde que a partir del 6 de mayo, tendremos radio hispana todos los días con DIMENSION 85 en su dial. (Para El Popular por R.H.C.).


CANCUN
$279.00
7 noches. P.P.D. más pasaje e impuesto.
Su nueva Agencia Hispana
le ofrece las mejores ofertas
a todo Latinoamerica.
¡Consúltenos!
Caribbean Holidays
126 DAVENPORT RD. 2do Piso
TEL. 920-4666
Eduardo Rendis

ESTADO DEL TIEMPO

HOY : Nebuloso.
Temp. Máx. : 28° C.
EL JUEVES : Más fresco.
Temp. Máx. : 16° C.

EXPULSAN A TRES DIPLOMTICOS BRITANICOS DE RUSIA

MOSCU .- Tres diplomáticos británicos expulsados por Moscú recibieron un plazo de 14 días para partir, pese a una protesta de la Embajada de que la acusación en su contra era infundada y su expulsión injustificable, dijeron ayer fuentes británicas.

El Ministerio de Relaciones Exteriores soviético dijo que los diplomáticos eran culpables de "actividades incompatibles con su Status", el eufemismo oficial utilizado para describir acciones de espionaje.

La misma acusación fue planteada por el gobierno británico contra cinco funcionarios soviéticos a quienes dijo abandonaran Gran Bretaña.

El Embajador británico laiw Sutherland, convocado ayer al Ministerio en Moscú para ser informado sobre las tres expulsiones dijo al funcionario soviético Vladimir Suslov que la denuncia contra los diplomáticos no tenía fundamentos, dijo un vocero de la Embajada.

El Agregado Naval John Marshal, el segundo Agregado Naval Martin Littleboy y la Agregada de Ciencia Carol Robson fueron informados que deben abandonar el país antes del 6 de mayo, agregó.

Hasta ahora la prensa oficial soviética no ha mencionado las expulsiones. Diplomáticos de Embajadas occidentales dijeron que el silencio en la prensa indicaría que Moscú está dispuesto a que el asunto termine rápidamente.

La medida siguió a la expulsión por parte de Gran Bretaña la semana pasada de un diplomático soviético y de un funcionario de la línea aerea estatal Aeroflot, por presunto espionaje. Anteanoche, Londres informó que se ordenó que abandonaran el país otros tres diplomáticos soviéticos.

Hasta esta ola de expulsiones, las relaciones entre Londres y Moscú habían mostrado señales de un substancial mejoramiento durante los últimos meses.

Un vocero de la Embajada dijo que el Embajador británico dijo a Suslov, "Jefe del Segundo Departamento Europeo" de la cancillería soviética, que Londres no deseaba un deterioro en los vínculos.

CAMARA DE REPRESENTANTES RECHAZA PEDIDO DEL PRESIDENTE RONALD REAGAN

WASHINGTON.- La Cámara de representantes rechazó esta noche el pedido del Presidente Ronald Reagan de 14 millones de dólares en ayuda militar por los rebeldes nicaraguenses a pesar de su promesa de canalizar esos fondos hacia propósitos humanitarios.

El resultado de la votación en la Cámara, donde tiene mayoría la oposición demócrata, fue de 248 a 181.

Poco antes el Senado estadounidense, bajo el control del oficialismo republicano , aprobó el pedido por 53 a 46, pero para que el Presidente pudiera disponer de los fondos su iniciativa requería el apoyo de ambos cuerpos legislativos.

Ronald Reagan

SAB. 27 DE ABRIL
BAILE CLAUSURA
TORNEO INDOOR
1984-1985
CLUB CHILE LINDO

Saluda y agradece la participación de todos los equipos que con su presencia ayudaron que este torneo fuera todo un exito.

Felicitaciones a los campeones de ambas categorias.

LISTA DE PREMIADOS

Categoaria Adultos

1.-LODI IMPORTS
2.-MELINKA
3—WOOLNER
4.-PEÑAROL

Mejor Jugador Alex Abarca
Goleador;Nicolás Luffi
Arquero menos batido Luis Vargas
Equipo mejor uniformado PEÑAROL

Categoria Veteranos

1.-Martin Grove
2.-Old Boys
3.-Victor Jara
4.-Improvisados

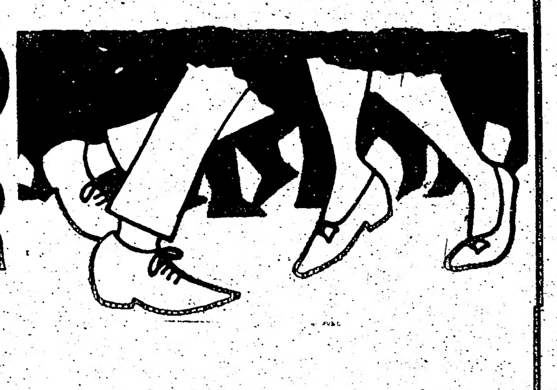
Mejor jugador Ruben Maya
Goleador Guido Araya
Arquero Menos batido Gabrjel Górnez
Equipo Mejor uniformado L.D.U.

Asista a nuestro baile de Premiación amenizado por la discoteca del Maestro Nerón
Lugar 1764 St. Clair Ave. W.
Desde las 8 PM a 2 AM
Admision General 5 dólares

Sundial
TRAVEL SERVICE
834 Bloor St. West
La Agencia del Deportista

FELICITA A LOS CAMPEONES DE ESTE TORNEO
Recuerde los mejores precios a y desde Chile,Sundial los tiene
Tel. 536-9972

ATLETICO ECUADOR
Preenta su



GRAN BAILE
SABADO
27 DE ABRIL

INVITA A LA PREMIACION DE SUS JUGADORES CAMPEONES DE LA Liga Italiana del Indoor Soccer

DESDE LAS 8 PM EN ADELANTE

RECUERDE QUE EXITOS TIENE SIEMPRE LO MEJOR EN MUSICA .

DISCOTECA EXITOS
Dufferin St. (St. Clair)

GARDINER SHELLEY
ABOGADO
Especialista en accidentes automovilísticos
Problemas matrimoniales.
Primera entrevista gratis.
2 ST. CLAIR AVE. E. SUITE 202
TELEFONO 968-6589
TORONTO, ONTARIO M4T 2T5

MUDANZAS CESAR
Grandes o Pequeñas.
Van para repartos y viajes al aeropuerto. Precios bajos.
Llamar a cualquier hora al 782-5074

MUDANZAS
Grandes o pequeñas en todo el Canadá. Precios especiales al aeropuerto.
Llamar a cualquier hora a Armando
Telefono 535 1876

COCENTO INVITA

Por este medio y de la manera más atenta invitamos a todos los miembros y simpatizantes a nuestra Asamblea General la cual se llevará a cabo el día Sábado 27 de Abril de las 2PM en adelante, en el local de Bathurst St. United Church.

Con anticipación queremos señalarle la importancia de su asistencia a la hora señalada.

Por su presencia m uchas gracias.

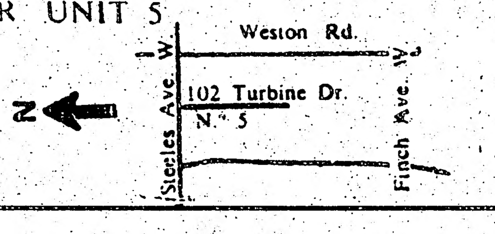
Comunidad Centro Americána de Toronto

La Directiva; Toronto Abril 12 de 1985

GRACIAS
ESPIRITU SANTO POR EL FAVOR RECIBIDO
M.V.

PROBLEMAS CON SU TV?
Problemas con su VHS-VCR ?.No se desespere llame a Gustavo. Tel:247—4279.

GLOBE AUTO ELECTRIC CO.
Reparaciones de sistemas electricos
MOTORES DE PARTIDA - ALTERNADORES - GENERADORES.
Para toda clase de autos, camiones y maquinarias
102 TURBINE DR UNIT 5
TEL. 746-2546
Jimmy o Victor
Yanqui



SE VENDE
Vendo Capri 79 ; Cilindros Buen estado. Llamar 247-4091 después de las 7PM Sr. Tamburini

Se necesitan operarios as sergers y single needle. Experimentados.
Doldan Fashions
55 Denison Road East. Weston.
241 9377

C.S.D.C. PICHINCHA

Invita a sus jugadores y a todas las personas que deseen participar en el campeonato de Fútbol 1985 de la L.H.F.A. tanto de veteranos como de adultos a los entrenamientos que se están realizando todos los miércoles de 7PM a 10PM en la Escuela St. Thomas Aquinas. Dirección 636 Glenholme Av. y Eglinton Ave. (dos cuadras al este de Dufferin St) Para mayor información llamar a los tels 633-5772; 243-8827; 653-0621

La Directiva

GRACIAS
ESPIRITU SANTO POR EL FAVOR RECIBIDO. C.G.

SE NECESITA
Operadores experimentados de máquinas de coser para cuero y ropa deportiva.
Buenas condiciones de trabajo. Trabajo estable.
Postular a Mac Mor; 366 Adelaide St. W.

DR. JOHN GEORGE SOMJEN
NOTARIO PUBLICO E INTERPRETE JURADO
Poderes, documentos, escrituras, Income Tax, traducciones legalizadas. Se habla español.
344 BLOOR ST. W. OF. 504
Toronto, Ontario Esq. Spadina
Horario de 10 A.M. a 8 P.M.
Tel. 921-7185

¿ Desea comprar o vender una propiedad?
Consultenos sin compromiso
A.Stramwasser 922 5533; Casa 469-2102
Cimmerman R.E. Ltd.

Se necesitan experimentados trabajadores en madera e instaladores de varandas de maderas para interiores.

LIGA L E S A
Comunica

A todos los clubes y personas que tengan equipos infantiles y juveniles menores de 18 años en categorias
10 y 11 años
12 y 13 años
14 y 15 años
16 y 17 años

Los invitamos a participar en nuestro campeonato a los clubes que tengan categorias menores a estas edades. Ponerse en contacto con nosotros en 432 Rogers Rd. o al Telefono 6510847

~~SE NECESITA~~ Rectificador con experiencia en cigueñales o rectificado cilíndricos. Preguntar por John. Fono: 667-1077

Se necesitan camareras para nuevo Restaurant.Postular en persona.
881 Eglinton Ave. W.Entrada por puerta de al lado.

ABOGADO
NOTARIO PUBLICO
SAUL JONAS
Edificio Médico de College y Manning
559 COLLEGE STREET
Suite 305 , teléfono 961-3474

RENOVACIONES

Paredes de Drywall, azulejos, pintura,puertas, etc en casas, apartamentos, oficinas, industrias, comercios etc. Juan o Alfredo 531-1367. Llamar desnués de las 5 PM

BABYSITTER
Señora desea cuidar niños de cualquier edad.Jane y Finch area.
Se habla español. Tel 663 7972

Club Social y Deportivo Rio Amazonas cita a todos sus jugadores para el cuadrangular que se esta realizando en las canchas de West Toronto en Lansdowne y College el Sabado 27 de Abril a las 11 AM

Persona con experiencia en máquina de coser.
Aplicar personalmente en Apollo Brand Sportswear.
90 Ontario St.(Area de Queen y Sherbourne) Fono 864-9266

MODISTA
Ahorre dinero haciendo coser su ropa para toda clase de temporada por modista con muchos años de experiencia.
Precios razonables. Se habla español
Llamar Tel: 663 7972

EL CLUB AZUAY
Invita a los socios y simpatizantes a la reunión que se llevará a cabo el Viernes 26 de Abril, en los salones del Hotel Clinton. Tabla; actividades deportivas.

BEN Y PETRYSHYN
ABOGADO y NOTARIO
Ofrece sus servicios a la colonia hispana.
Especializado en asuntos de Inmigración y Corte de familia. SE HABLA ESPAÑOL
1134 DUNDAS ST. W.
534-8431 - 531-2455

SE NECESITAN
distribuidores y Vendedores
Fabricantes de perfumeria fina, tratamientos de piel y cosmética, Requiere representantes para la distribución de estos. Los interesados llamar a nuestras ofcinas al 746-3014
Pariscan Laboratorios Inc.
3655 Eston Rd, Ont.

Necesita quien repare su:
Television, Estereo, Tocacintas para carro,Grabadora portatil o de mesa VHS BETA y demás enseres electrodomesticos.
Llame al Tel: 968 9108
Servicio a Domicilio

¿ Está buscando un/a compañero/a o un/a conyuge adecuado/a ?
Recurra al servicio con la más larga trayectoria, establecido en 1962.
Llame a COMPATIBILITY hoy mismo al 533-5111, y pida hablar con la Dra. Fren. Tratamos unicamente con la mejor clase de gente.

SELECCION COLOMBIA
Invita a sus jugadores y aquellos que quieran p ertenecer al Club, a las practicas Martes y Jueves, en la cancha de Lawrence y Caledonia.
Igualmente a los veteranos

COMUNIDAD CENTRO AMERICANA (COCENTO)
Invita:
A sus miembros y simpatizantes a sus reuniones de todos los miércoles (antes Lunes) a las 7.45 PM en:
METROPOLITAN COMMUNITY CHURCH
736 Bathurst St. (at Lennox Street)

BUSCANDO TRABAJO?
Que mejor que estar preparada teniendo las calificaciones necesarias. Mejore sus posobilidades tomando un curso en secretariado, contabilidad, computación, word processing, máquina de escribir, secretariado bilingue o inglés avanzado. Cursos intensivos y que en pocas semanas la podrán en un nivel aceptable para empezar a trabajar en un lugar mejor. Nuestro instituto provee asistencia en ubicarla en un nuevo puesto.Llame hoy y LE DAREMOS UN TEST DE EVALUACION GRATUITA para determinar su nivel, sin ninguna obligación de su parte. No pierda esta oportunidad de mejorar su nivel de vida. Pregunte por el profesor Roberto
BUSINESS TRAINING INSTITUTE Tel: 224- 0750

INVITACION A LOS NIñOS NACIDOS EN 1969

Chile Lindo ha sido por muchos años una Institución pionera en cuanto a sus intereses por hacer participar a los niños de todas las edades,este año una vez más se prepara para su temporada de futbol primavera verano e invita a chicos de la comu nidad hispana nacidos en el año 1969 para integrar el equipo Bantam,que participa en la Metro Toronto Soccer League. Los entrenamientos son los dias martes y jueves desde las 6PM en la canchas de Islington y Bloor. Para mayor información llamar al Sr. H.Marin al 625 9172 desde las 4PM.

La Directiva

La Iglesia Reorganizada de Jesucristo De los Santos de los Ultimos Dias
1443 Bathurst St. cerca a St. Clair Ave. W.
Comunica a la comunidad latinoamericana que iniciará el miercoles 1 de Mayo de 1985, clases de inglés básico.

Las clases se llevarán a cabo los dias miercoles a las 7*30 PM y son completamente gratuitas.

Habrá servicio de Guarderia Infantil

Para mayor información y registración por favor llamar al Tel 535 4300 y preguntar por el Reverendo Ernesto Cepeda

COMPAñIA DE IMPORTACION

Necesita vendedores a comisión que le gusten las joyas de oro y diamantes con un mínimo de garantía en efectivo.
Fono: 656-0321

C D C CIUDAD DE QUITO
Invita a sus jugadores y personas que deseen integrar los equipos de senior y veteranos
Las prácticas se realizan los Martes y Jueves de 6PM en adelante.
Brocton Stadium

ONISOL
Comunica que tiene abierta la registración para los jugadores.
Todos los dias martes de 7PM a 10 PM en 1443 Bathurst St. Segundo Piso Fono 787 3502
El Registrador

Las personas interesadas en integrarse a un club que le ofrezca la alegría y sentimiento de amor y amistad existente en los hogareños clubes de tango;por favor llamen al 532-2029 después de las 5 PM

El único requisito es su entusiasmo, su amor por el tango y de encontrar nuevos amigos.

BLOOR INFORMATION AND LEGAL SERVICES, necesita nuevos miembros para su Junta directiva

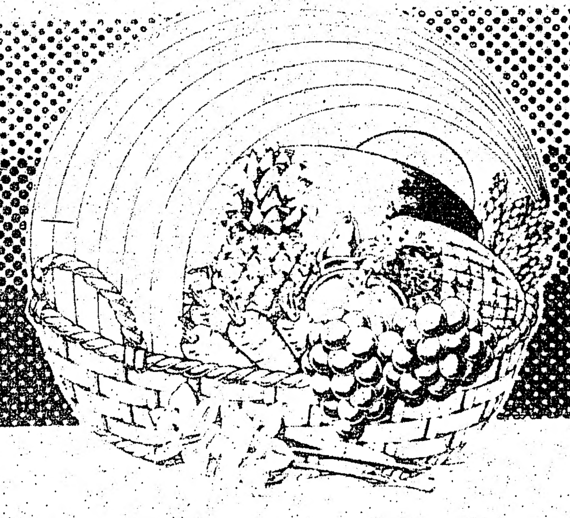
Si vive o trabaja en el centro-oeste de Toronto, dispone de algún tiempo libre, quiere hacer una valiosa contribución a los servicios necesarios en su comunidad y en general si quiere ayudar y ayudarse a usted mismo, llame a Aletha Shirtliff a los teléfonos: 531-4613 o 531-7376

También necesitamos voluntarios en el Centro para servicio directo que hablen español o portugués. Por otro lado le podemos mantener muy ocupado si le gusta escribir a máquina.

Si está interesado por favor llame a Ed Graca para mayor información :
531-4613

CLUB ALIANZA DE LIMA COMUNICA TODAS LAS PERSONAS INTERESADAS EN JUGAR POR EL EQUIPO QUE SE COMUNIQUEN AL TELEFONO 533 6786
ESTE CLUB PARTICIPARA EN LA LIGA LEFA.
LOS ENTRENAMIENTOS LUNES Y MIERCOLES A LAS 6PM EN LA CANCHA UBICADA A LAS ESPALDAS DEL DOMINION STORE BLOOR Y SPADINA.
LA DIRECTIVA

miracle foodmart®



Todos los precios en vigor en todas las secciones desde el miercoles 24 y hasta el sábado 27 de abril de 1985,únicamente los descuentos que se indican corresponden a nuestros propios precios habituales. Nos reservamos el derecho a limitar las cantidades a la venta

Surtido de variedades
Mezclas para Tortas Duncan Hines
caja de 524 g
.99
Ahorre .84

Selecto
Jugo de Tomates Heinz
lata de 48 fl. oz.
.99
Ahorre .90

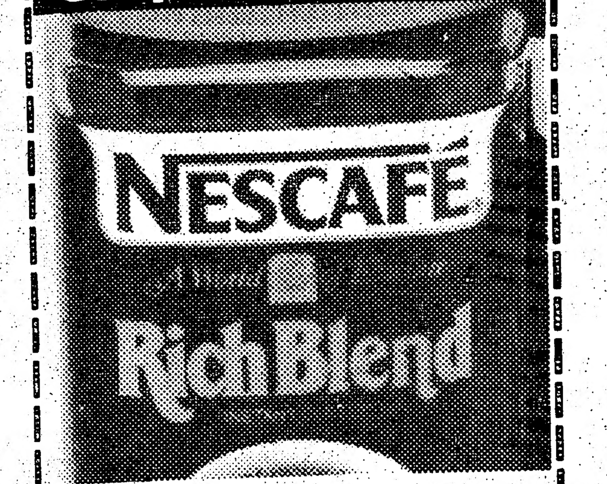
En aceite o agua
Trozo de Atun Blanco o Atun Blanco en Copos Bye The Sea
lata de 184 g
.99
Ahorre hasta .60

Surtido de sabores
Yogurt Estilo Firme Delisle 175 g tub envase de **3/1.59**

De Tomates Keg O Ketchup envase de 1 litre keg **2.49**

Condensada
Heinz Sopa de Tomates **3/.99**

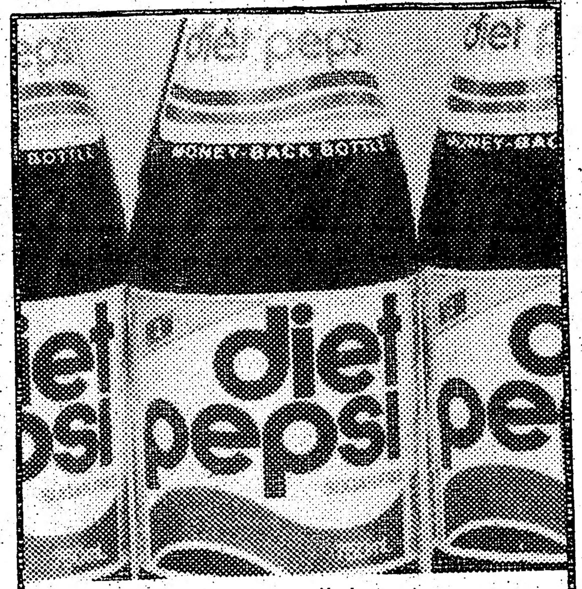
Miracle's Coupon Value 1.00



Este cupón vale 1.00 de descuento del precio Direct Deal de un envase de 8 oz de
Cafe Instantaneo Rich Blend de Nescafe
3.99 WITH THIS COUPON
miracle foodmart
Sin este cupón,Ud. paga 4.99. Límite de un cupón por compra familiar. Cupón válido del 24 al 27 de abril de 1985 1019741

En polvo
Detergente para la ropa Arm - Hammer
caja de 5 litre
2.99
Ahorre 1.40

Paquete de 48 Daytime
Pañales Descartables Huggies
con ajuste elástico
9.99
Ahorre 2.00



Común o dieta
Pepsi O 7-Up
750 mL botella
3/.99
(más 30 de depósito por botella)
Ahorre 1.38 con 3

Producto de EEUU de California
Frutillas Frescas
envase de 1 Pinta
.99
Ahorre .60

Producto de Ontario
Canada No. 1 Grade Greenhouse
Pepinos sin Semilla
Tamaño Grande
cada uno **.99**
Ahorre .60

Categoría A
Pollos Frescos Enteros
2-3 lb.
Límite de 3 por compra familiar
1.96 per kg **.89** per lb
Ahorre .80 lb.

Ground From 100% Beef
Carne Molida Comun
3.95 el Kg **1.79** per lb
Ahorre .60 lb.

Pan Blanco en Rebanadas Champlain
pan de 675 gr.
.59
Ahorre .36

Swifts Sliced Side
Tocino Lazy Maple Bacon
500 g
1.99
Ahorre .90 pkg.

Swifts Lazy Maple
Salchicha de Cerdo
500 g
1.99
Ahorre .90 pkg.

CORNER DELI
FIAMBRES EUROPEOS Pillers
Variedades selectas
.66 per 100 g **2.99** per lb
Hasta a 1/2 de Precio

Toallas de Papel Hi- Dri paquete de 2 **.99**

Rociador de 600 ml o botella de Recarga de 900 ml
Limpiador Glasss PLUS **.99**

Liquid
Liquido Blanqueador Old Duth **.99**